藤原よしこプロフィール

●10月3日生まれの天秤座で、血液型はB型。東京都出身。
●デビュー作『Song for fifteen』(少女コミック増刊1988年4月15日号に掲載)
●10代の女のコや男のコを見かけるだけで、顔がニコーてなります(笑)。蒼と一緒に、あの頃のようにドキドキしてもらえたらと思っています。
●現在、Cheese!で大活躍中!!

恋愛上等!!女の子の秘教科書
MONTHLY チーズ!
Cheese!
毎月24日発売

FLOWER COMICS

藤原よしこ

「好き」
ただ、それだけじゃ
ダメってこと
あの時は、恋かこんなにも
ソライものなんて
思わなかったんだ——

恋したがりのブルー

1

Cheese! FLOWER COMICS
恋したがりのブルー 1
藤原よしこ

小学館
FC1414

ISBN978-4-09-131414-7

C9979 ¥390E

定価：本体390円＋税

雑誌 46024-14　小学館

Flower Comics

恋したがりのブルー 1

藤原よしこ

小学館
FC1414

Chara! フラワーコミックス

●藤原よしこのFC

恋したがりのブルー①
恋なんか はじまらない　全7巻
キス、絶交、キス ボクらの場合 全10巻
キス、絶交、キス
37℃キッス
君のことばかり

●藤原よしこ傑作集
①プライベート・アイズ
②東京サボタージュ

Cover design／
黒木香＋ベイブリッジ・スタジオ

恋したがりのブルー①

*Cheese! Flower Comics

Fujiwara Yoshiko

Koishi Tagari no Blue

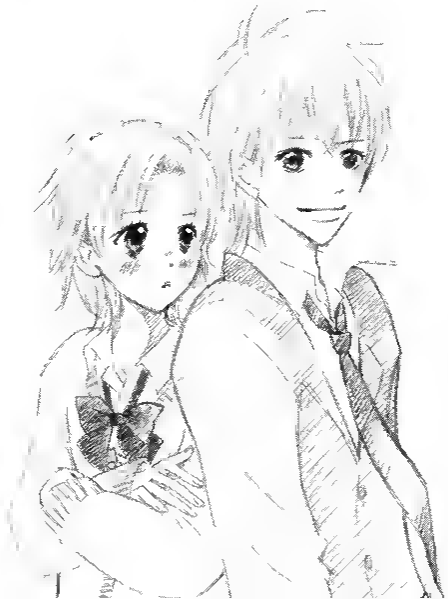
恋したがりのブルー

Koishi Tagari no Blue

1

CONTENTS

- Chapter 1 - - - - - - - - - - - - 3
- Chapter 2 - - - - - - - - - - - 55
- Chapter 3 - - - - - - - - - - - 99
- Chapter 4 - - - - - - - - - - 143



Up until then

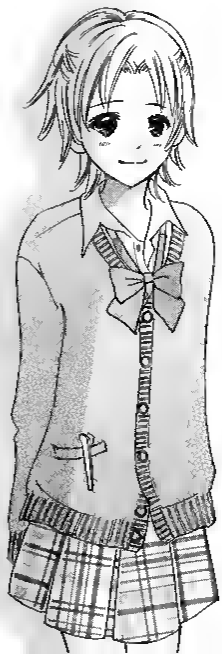
I've never cried

Because of love.

Koishi

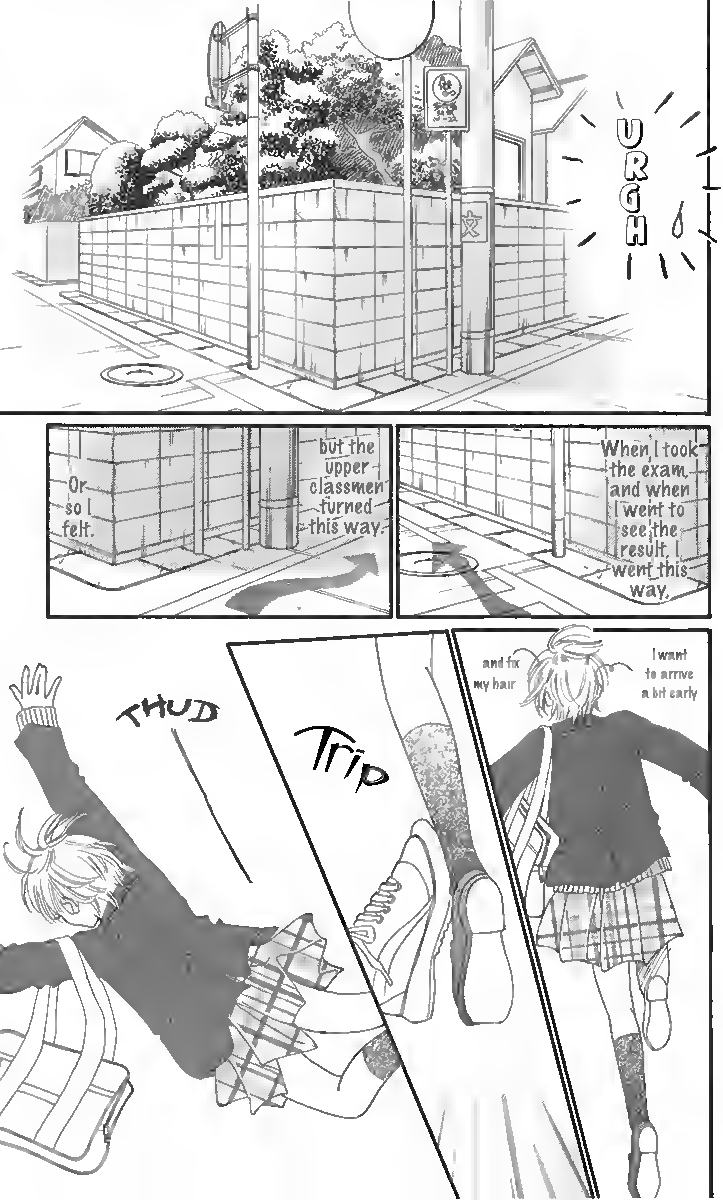
Chapter 1

Tagari no Blue



I'm Mizushima Ao, fifteen years old.
Ah.
That compartment looks empty
Wh
a
m
I always
Make the wrong choices.
Boo!
I MADE A MISTAKE AGAIN

WORN-OUT
I mess up most of the time.
When I choose something after worrying and hesitating over it,
PLUM
PEPPER
I WONDER IF IT'S BECAUSE I'M STUPID
A B C D
Answering multiple choice questions.
Choosing Hair Ties
Picking club activities
Even buying rice balls at convenience stores
Today is the first day that I start High School.
I need to be careful.
With everything.


URGH
When I took the exam, and when I went to see the result, I went this way.
but the upper classmen turned this way.
Or so I felt.
I want to arrive a bit early
and fix my hair
Trip
THUD

O...
owww
Why is someone here?
Grit
Thump

EH?
THAT'S MEAN...
I ONLY
HAD A FIGHT WITH A FRIEND
he was crying...
What's more just now
WHAT'S
WRONG?
IT'S
NOTHING
He's bleeding
I WAS THE ONE
AT FAULT
NO, IT'S NOT

I don't get it.
I don't know what this is about at all.
but my chest hurts...
DON'T
SAY
THAT
YOU'RE NOT AT FAULT
IT'S NOT YOUR FAULT.
OK?
YOU'RE SO KIND...

EH...?!
WOULD YOU BE MY GIRLFRIEND?
we only just met
I mean that's so—
Eh!
Eh!
but...
But,
How should I answer?
What should I do?
DON'T WORRY

I WON'T DO ANYTHING
Excuse me?
LIKE
KISS-ING
OR
SEX
I ABSOLUTELY WON'T DO ANYTHING
Then why?
He wants to date me because he likes me, right?
If he likes me...
If he likes me...
No
But I also
I really don't get it
Normally...
YOU CAN JUST PRETEND TO BE MY GIRLFRIEND.

YOU JUST HAVE TO BECOME MY FAKE GIRLFRIEND
What's that about?
YOU KNOW, IT'D BE MORE BELIEVABLE IF YOUR BOOBS WERE BIGGER
Since I'm just crazy for huge boobs
OH, WELL
DO YOUR BEST DRINK MILK
Ha.

I REFUSE
TELL ME YOUR NAME
He's different from the impression I had of him earlier!
YOUR NAME
BOW
GOOD-BYE
Laughing
DASH
AH,
HEY!
Hold on!
Girl Jellyroom
Uh
PFFt.
SHE'S SO FAST

1-1
In the end I didn't have tome to fix my hair
What was that Just now?!
He's so rude.
I almost took it seriously
What does he mean by "fake girlfriend"?!
I should have turned left At that corner!
Ah.
That girl is alone.
Aha ha ha
YOU'D BETTER GIVE UP THE IDEA.
That they have formed into groups
It seems
Where should I sit?

WANT TO SHARE A CHAIR?
THEY SAID THAT SHE SNATCHES OTHER GIRLS' BOYFRIENDS.
THAT GIRL
WAS INFAMOUS AT MY JUNIOR HIGH SCHOOL
FOR HAVING A HORRIBLE PERSONALITY
I don't really know more than that though.
USED TO DO TRACK-AND-FIELD,
SO MY LEGS ARE A LITTLE BIG
HMM
BUT I
AH,
I'LL TELL YOU ABOUT THAT NEXT TIME
I HESITATED BETWEEN THAT AND THE TENNIS CLUB
WITH THE UNIFORM.
MAY I SIT NEXT TO YOU!?
WEIRD GIRL

So she's just...
Wah...
ARE YOU SURE?
I'LL
SNATCH YOUR BOYFRIEND, YOU KNOW?

I DON'T HAVE A...
I MEAN
Aha ha ha
THAT'S FINE!
Have big boobs
Become my girlfriend
ACK!
IT DOES
YOUR RIBBON TOO.
AH!
DOES MY HAIR LOOK WEIRD?
EH?
I'D LIKE YOU TO SNATCH HIM FROM ME SERIOUSLY!
NO, ON THE CONTRARY

I messed up...
How stupid...
and I'm sitting next to such a cute girl.
She's like a doll
thump
thump
thump
Phew
WHAT IS IT?
S-
SOMEHOW I'M GETTING NERVOUS...
THAT'S SILLY
Ha ha
SORRY
What the...?

Chatter
She's a totally nice girl
Electric chunks
PFFT
The opening ceremony is about to begin.
All new students, please head to the gym
Always
Sorafani Kyono-chan...
I WAS CONFESSED TO
BY SOMEONE WHO ALREADY HAS A GIRL-FRIEND
I TURNED HIM DOWN
BUT A RUMOR STARTED THAT I MADE A MOVE ON SOMEONE ELSE'S BOYFRIEND.
Opening Ceremony

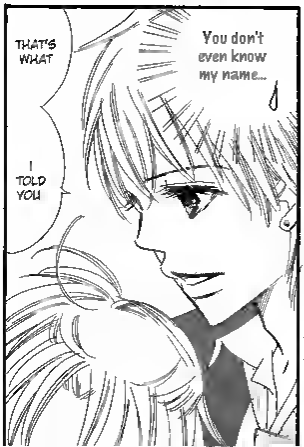
...is so pretty that even a girl like me feels captured while looking at her
IT'S TROUBLE-SOME
I REALLY HATE THEM.
BOTH GUYS AND GIRLS
I don't dislike her cool way of talking either
GIRL
GIRL
YOU'RE A WEIRD GIRL
SHOCKED
WHAM
CALL ME AO—
I don't want to be labeled a weird girl!

(TEXT SAYS: CONGRATULATIONS ON GETTING ADMITTED.)

THAT GIRL
T-
THAN—
KAI!
That's not it.
IS MY GIRLFRIEND.

IS THAT TRUE?
NO!!!
ARE YOU STILL MAD ABOUT WHAT HAPPENED THIS MORNING?
HONEY

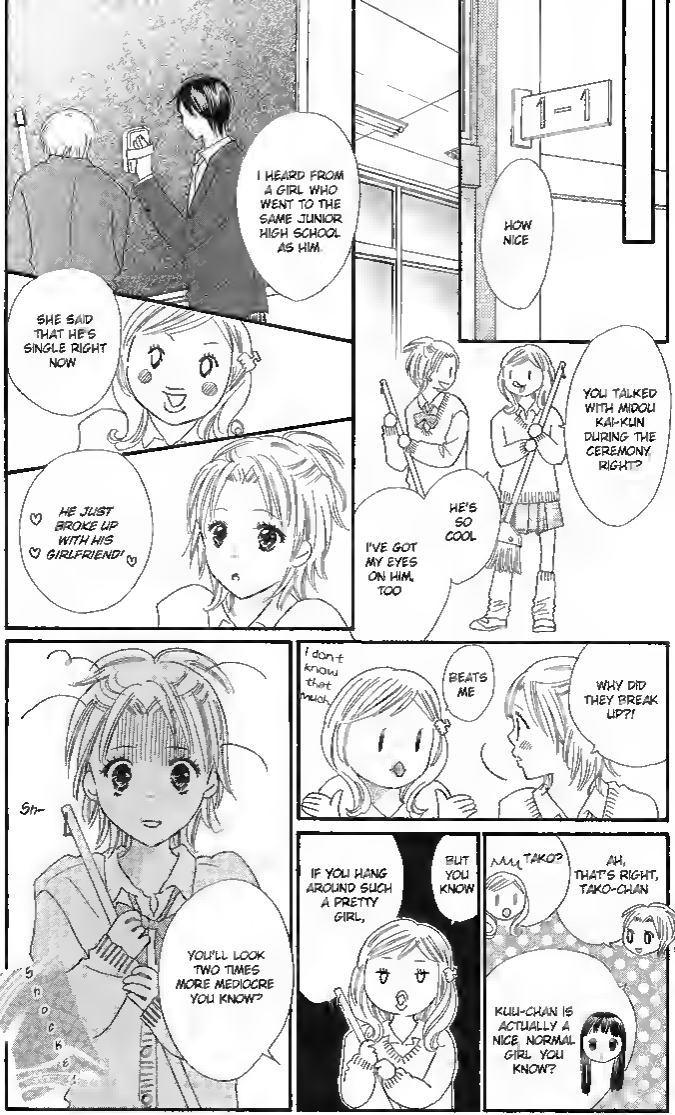
Why is this guy showing up now?
YOUR GIRL-FRIEND
RIKU?!


You don't even know my name...
THAT'S WHAT
I TOLD YOU

CHOMP
CHOMP
EARLIER, WE HAD A SMALL FIGHT
SHE'S SO SILLY
What do you mean "Honey"?!
Don't worry about it
IT'S ALL RIGHT EVEN IF YOUR BOOBS ARE SMALL, SWEETHEART

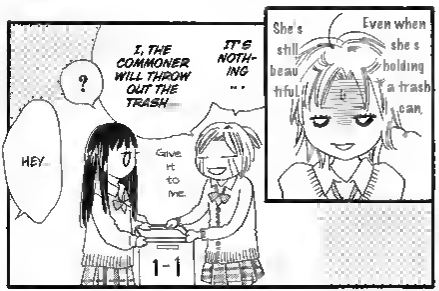
I SAID THAT I'D GET A GIRLFRIEND DURING SPRING BREAK
I DON'T THINK
ABOUT THAT GIRL AT ALL
SO
HURRY UP AND MAKE UP WITH HER
THERE!!!
STAND IN LINE FOR YOUR CLASS!!!

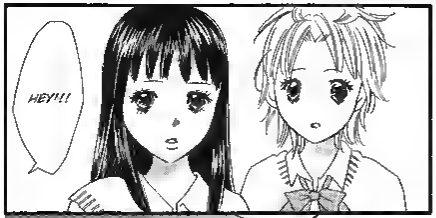
Ha-ri-ya
Riku
WAS THAT YOUR BOY-FRIEND?
WHY DO I HAVE TO HAVE MY FULL NAME CALLED?!
TCH
Giggle Giggle
CLASS THREE
HARIYA!!!
HARIYA RIKU!!
GO AGAIN!
"I was" "at fault"
what he did.
"Hurry up and make up with her."
I wonder...

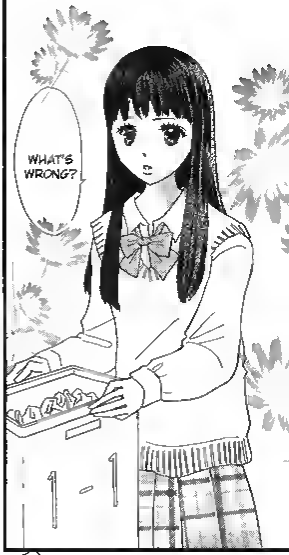

1-1
HOW NICE
I HEARD FROM A GIRL WHO WENT TO THE SAME JUNIOR HIGH SCHOOL AS HIM
SHE SAID THAT HE'S SINGLE RIGHT NOW
HE JUST BROKE UP WITH HIS GIRLFRIEND!
YOU TALKED WITH MIDOU KAI-KUN DURING THE CEREMONY, RIGHT?
HE'S SO COOL
I'VE GOT MY EYES ON HIM, TOO
I don't know that much.
BEATS ME
WHY DID THEY BREAK UP?!
Sh-
Snobbish
YOU'LL LOOK TWO TIMES MORE MEDIOCRE YOU KNOW?
IF YOU HANG AROUND SUCH A PRETTY GIRL,
BUT YOU KNOW
TAKO?
AH, THAT'S RIGHT, TAKO-CHAN
KUU-CHAN IS ACTUALLY A NICE, NORMAL GIRL YOU KNOW?

<TN: THIS GIRL'S NAME IS TAKO BUT AO IS SHORTENING IT. TAKO MEANS OCTOPUS >

<TN: KUU IS ANOTHER SPELLING OF "SORA" IN "SORATANI" >


HEY...
?
I, THE COMMONER WILL THROW OUT THE TRASH
IT'S NOTHING...
Give it to me.
She's still beautiful
Even when she's holding a trash can.
1-1


HEY!!!


WHAT'S WRONG?
1-1

I NEED TO THROW OUT—
IT'S FINE I'LL DO IT
It's him again.
COME HERE A MOMENT
WE NEED TO TALK

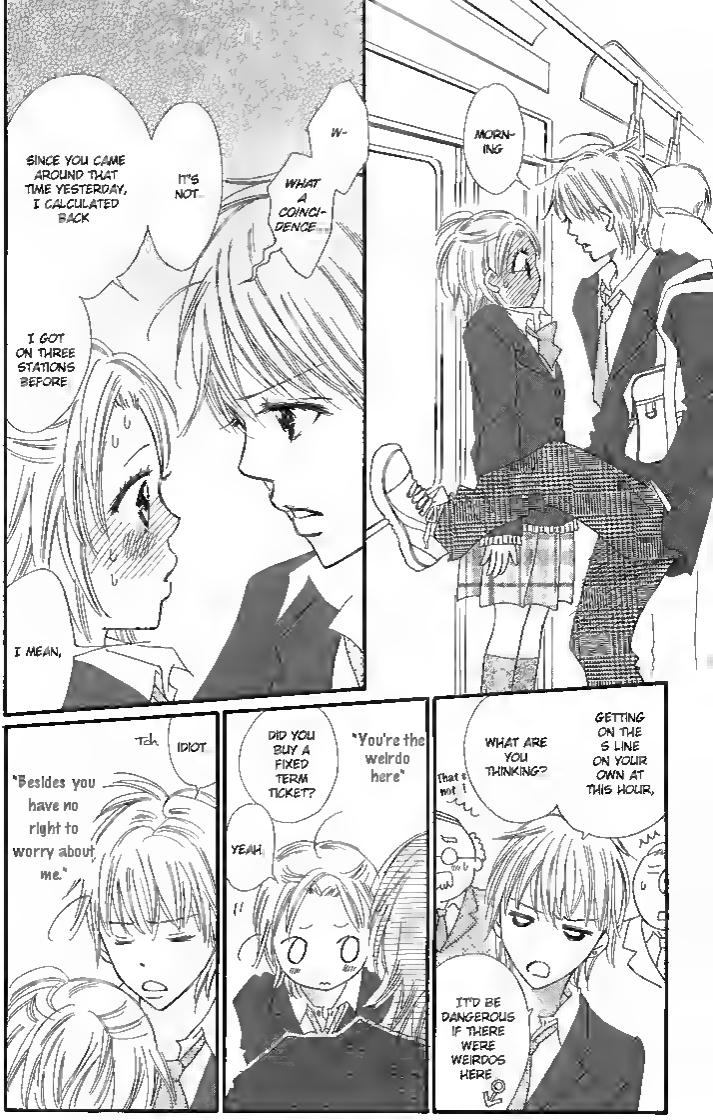
THE BEGINNING OF LOVE FOR US!
IT'S
I THOUGHT IT UP JUST NOW.
Read it later.
Excuse me?
THIS IS THE BEGINNING OF LOVE.
What's
With
This guy...?
WHAT DID YOU DO?
IT'D GET UGLY IF KAI MEDDLES WITH US
EH?
TWITCH
TWITCH
I knew it!
IT WAS YOUR FAULT
THAT THINGS DIDN'T WORK OUT BETWEEN THEM, RIGHT?
EH?
YOU DID SOME-THING WRONG, RIGHT?
YOU KNOW, TO KAI-KUN'S GIRLFRIEND

WHAT WILL THAT RESOLVE?!
I don't get it!
IF YOU'D JUST TELL HIM THAT YOU'RE MY GIRLFRIEND...
THEN IT WON'T BE A LOVE TRIANGLE ANYMORE
That's so redic-ulous!
OTHER THAN THAT
I CAN'T THINK OF ANYTHING ELSE
He's the worst ...!!!
SINCE YOU'RE NOT DENYING IT, IT MUST BE TRUE...
THAT'S WHY
I'M SO DESPERATE FOR THEM TO MAKE UP WITH EACH OTHER THAT I'M EVEN DOING THIS!
I'M TRYING TO TAKE RESPONSI-BILITY
BUT
I CAN'T THINK OF ANY OTHER WAY TO HELP
THERE'S NOTHING ELSE I CAN DO.

I wish I hadn't felt sorry for him
This Morning...
IF I HAVE A FAKE BOYFRIEND
I WON'T BE ABLE
TO GET A REAL BOY-FRIEND!
BE-SIDES
Who would help out
A guy who made a move
on some-one else's girl-friend?
NONE OF MY BUSI-NESS
THAT'S
I'LL HELP YOU KUU-CHAN
SORRY
Somehow I feel really disappointed
YOU HAVE A NICE BOYFRIEND
EH?
IT FELT LIKE
YOU WERE THE ONLY ONE IN HIS EYES
HA HA...
He's not a nice guy
And he's not even my boyfriend...
It's so hard to explain

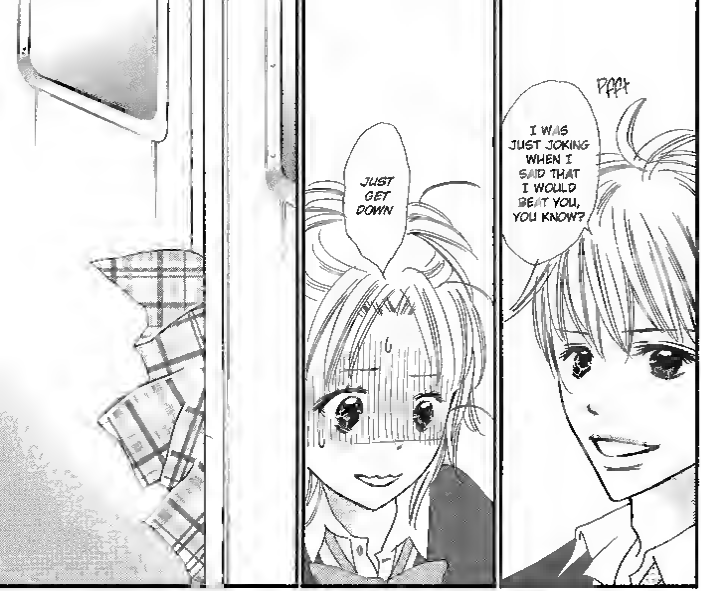
During spring break, when I went to hang out with my friends by chance, I dropped by a convenience store where my honey loves
WHAT DOES HE MEAN BY THE BEGINNING OF LOVE?
When I checked my wallet I didn't have enough money. (Happens all the time)
Pfft
HE'S AN IDIOT
NO
THAT OSTENTATIOUS GUY IS DEFINITELY NOT MY TYPE
For a moment I thought
If only
this was true.
Tee
crush
While I ate the ice cream that my honey bought for me, and we talked we found out that we were admitted to the same high school and we got real hyped up so we exchanged e-mail addresses

After becoming a high school student
The members of the opposite sex that I got the closest to is this old man.
I tried getting onto a different compartment from yesterday
But it's even more crowded than yesterday's.
Today
Why...
CLATTER
CLATTER
CLATTER
CLATTER
I intended to protect my butt
But I feel like I'm going to be kissed
That's too sad!
HEY, MOVE IT.
Wham


MORNING
W-
WHAT A COINCIDENCE
IT'S NOT
SINCE YOU CAME AROUND THAT TIME YESTERDAY, I CALCULATED BACK
I GOT ON THREE STATIONS BEFORE
I MEAN,
GETTING ON THE S LINE ON YOUR OWN AT THIS HOUR,
WHAT ARE YOU THINKING?
that's not!
IT'D BE DANGEROUS IF THERE WERE WEIRDOS HERE
"You're the weirdo here"
DID YOU BUY A FIXED TERM TICKET?
YEAH.
Tch.
IDIOT
"Besides you have no right to worry about me."

the scenery starts changes
my temperature rises.
How strange.
Just having one guy stay near me
Either of those things
His feet
are huge.
What the.
Trying to act cool.
He Smells
kind of nice.
♫
This guy
is a real show-off...
which song is that?

My heart is
beating fast
YOU'RE HORRIBLY SHORT...
...I'LL BEAT YOU TO A PULP WHEN WE GET DOWN
CLATTER
CLATTER
NEXT STOP IS IN FRONT OF HANSAKI ACADEMY
IN FRONT OF HANSAKI ACADEMY
WHAT ARE YOU DOING?
IT'S THE NEXT STOP YOU KNOW?
OUR SCHOOL STOP IS
GET DOWN
ON YOUR OWN


I WAS JUST JOKING WHEN I SAID THAT I WOULD BEAT YOU, YOU KNOW?
PPP!
JUST GET DOWN

HA HA HA HA
It was only four more stations.
until the door on that side opened
WE'RE JUST GOING TO DECIDE ON THE CLASS REPS TODAY, RIGHT?
IT'S OK TO SKIP CLASS.
DIDN'T HAVE TO STAY BACK WITH ME
YOU REALLY
Where are we?
JUST HOW MUCH DID YOU HAVE TO GET STUCK THERE?
How much?

IT'S STILL AWKWARD BETWEEN KAI AND ME...
MORE-OVER,
Rustle
DID YOU SEE THAT JUST NOW?
WHAT DID YOU DO?
He's not going to say that he kissed her or did it with her right?
IT'S MORE LIKE...
DID I DO?
WHAT
WHAT DID YOU DO TO HIS GIRLFRIEND?

THE BAG WHERE I KEPT THE CHARM AND THAT I BROUGHT WITH ME WHILE TAKING THE EX AM.
PHH...
BROKE.
KAI SAW
THE PHOTO.
A PHOTO
EH?
<TEXT SAYS STUDY CHARM>
It was the time when our basketball club placed second in the prefecture tournament
AND ME
HE HE
IT WAS A PHOTO
OF KAI
HIS GIRL-FRIEND,
I MEAN, AFTER ALL,
THE THREE OF US WERE REALLY GOOD FRIENDS
IT DOESN'T REALLY HAVE
ANY HIDDEN MEANINGS

And yet
very soon after that
he broke up with his girl-friend
SERI-OUSLY
THAT GUY'S TOO PARANOID
ISN'T HE?
FOR EXAM-PLE,
JUST FOR EXAMPLE ALL RIGHT? IT'S NOT TRUE
BUT IF I
INDEED LIKED HIS GIRLFRIEND
WOULD A GUY STILL BREAK UP WITH HIS GIRLFRIEND,
EVEN THOUGH THINGS WERE GOING SO WELL BETWEEN THEM?
GRANTED, I'VE BEEN HIS BUDDY SINCE FOURTH GRADE...
THAT IDIOT.
Aren't you
the idiot here?
WHEN I TOLD HIM TO MAKE UP WITH HER, HE PUNCHED ME

Even though you're not all to blame
you only fell in love
with your friend's girlfriend
SIGH...
you got punched
and were on the verge of tears.
I was at fault.
You can say things like you love big boobs
as if it's nothing.
but the truth is,
you couldn't tell the girl you liked that you had feelings for her.
you only cherished a photo of her.
WHAT A PAIN IN THE BUTT
LOVE IS SO TROUBLE-SOME...
Sulking
and throwing stones...

his profile
I don't know why
but my throat
got really hot.
looks like that of a child
Ka-
trunk
trying to hole back his tears.

I THOUGHT THAT IT'S JUST AS YOU SAID.
IF YOU HAVE A FAKE BOYFRIEND,
YOU CAN'T
GET A REAL BOYFRIEND
TODAY,
WHEN I WAS WAITING FOR YOU
SO IT'S ALL RIGHT NOW.
I'll think of some other plan.
SORRY FOR ASKING SUCH A STRANGE FAVOR OF YOU
WE ONLY MET FOR THE FIRST TIME YESTERDAY
WE DIDN'T KNOW ANYTHING ABOUT EACH OTHER.
YET, YOU STILL SAID
"It's not your fault."
THAT IT WASN'T MY FAULT

THANKS,
HONEY...
I'M AO
THAT...
REALLY SAVED ME
AO
I'M MIZUSHIMA

REALLY?
IT DOESN'T MATTER ANYWAY.
HA HA
THAT'S MY FAVORITE COLOR!
<T/N "AO" MEANS BLUE OR GREEN>
Riku is such a weird guy.
HEY, LET'S GO TO SCHOOL AFTER ALL.
I DON'T WANT TO BE ASSIGNED TO SOME WEIRD COMMITEE MEMBER POST
EH
IT'S A VOCALOID!

I'll try
not to break
TWO MONTHS AGO,
I STARTED
what Kiku tried so hard to protect...

DATING RIKU

KAI-KUN
I COULDN'T
GREET YOU PROPERLY YESTERDAY

I DIDN'T KNOW THAT.
HOW DID YOU MEET EACH OTHER?
AT A CONVENIENCE STORE.
HE DIDN'T HAVE ENOUGH MONEY
SO HE WAS TROUBLED
Pfft
THAT HAPPENS TO HIM ALL THE TIME
I HEARD THAT YOU'VE BEEN CHILDHOOD FRIENDS SINCE THE FOURTH GRADE
THAT'S AMAZING.
Well
Yeah
Right?
WHAT DO YOU LIKE ABOUT RIKU?
Thump

HIS EYES
THEY'RE
STRAIGHT-FORWARD
I LOVE HIS EYES
I SEE
HEY
Phew
ARE YOU AN IDIOT?

COME TO THINK OF IT
I HEARD THIS FROM RIKU TOO
ARE YOU HAVING A FIGHT WITH YOUR GIRLFRIEND RIGHT NOW KAI-KUN?
IF YOU MAKE UP WITH HER SOON,
THESE ARE HIS OWN WORDS
yup yup
THEN WE CAN GO ON A DOUBLE DATE
THAT'S WHAT HE SAID
Hmm
YOU'RE SO MEDDLESOME RIKU
You're flaunting it.
YOU!!
DON'T FLAUNT IT JUST BECAUSE YOU'VE GOTTEN A BIT TALLER
Ha ha ha

AO-CHAN
TAKO-CHAN
SINCE YOU'RE LATE,
YOU WERE ASSIGNED TO THE MOST TROUBLESOME POST, THE CLEAN-UP COMMITTEE MEMBER
Ehh!
THE OTHER ONE IS SORATANI-SAN.
Was I grinning like that?!
SAME AS HIM.
COUPLES TEND TO RESEMBLE EACH OTHER IN TIME, RIGHT?
Like I said that's not it!
WHEN I SAW YOU IN THE CLASSROOM YESTERDAY
BUT COME TO THINK OF IT,
I THOUGHT YOU HAD THE SAME AIR AS RIKU.
Ehh?!

THE CLEAN-UP COMMITTEE, HUH?
IT CAN'T BE HELPED
I GUESS I'LL DO THAT, TOO
THEN,
SEE YOU LATER

I'm Mizushima Ao fifteen years old.
On my second day of high school,
I got myself a fake boyfriend.
...AO.
Pat
"Thanks."
God, did I
Make a mistake again?

If you like big boobs
You should have asked a girl with big boobs to be your fake girlfriend
Is there any reason why you asked me?
Huh ?
Is there a reason?
Sorry
Ummm
What now?
He Wasn't Listening !!!
Probably sent this to me.

Welcome to Bikeland

Koishi Tagari no Blue

Brought to you by:

Aerandria

&

Forbidden Garden

Scanner:	Nadege [FG]
Translator:	Asahina [A]
Proofreader:	Elika [A]
Editors:	SomeoneElse [FG]
	a stray child [FG]
Quality Controllers:	Adrift [A]
	SomeoneElse[FG]

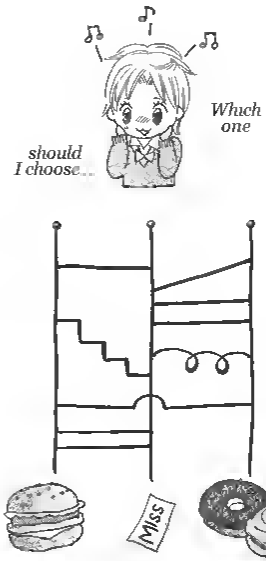
Note from the desk of: *Forbidden Garden*

First off, I want to apologize to all the fans for letting this project take so long to release. Would you believe that it was actually ready for release back in October? Anyhow, forgive my digression. This project was originally to be a joint with Aerandria, who as you may be aware, is a powerhouse in the scanlation world. As the project progressed they made the decision to drop this project for reasons of their own. After that we knew we still wanted to bring this wonderful story to you but with the confusion of who was to do what after it was dropped by our partners, it fell between the cracks and was left as is until now. So, without any other regrets we are happy to bring you this project thanks to the help of the wonderful staff at Aerandria, our dedicated staffers, and of course your continued support of our efforts!

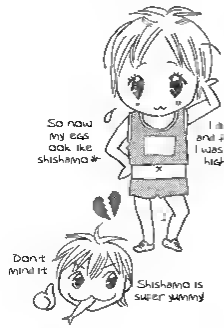
Forbidden Garden
Calling all translators, editors, and cleaners!
Visit our site at http://forbidden_garden.invisionfree.com/forbidden_garden/index.php?
mail us at forbidden_garden@yahoo.com

Koishi Tagari no Blue

Chapter 2

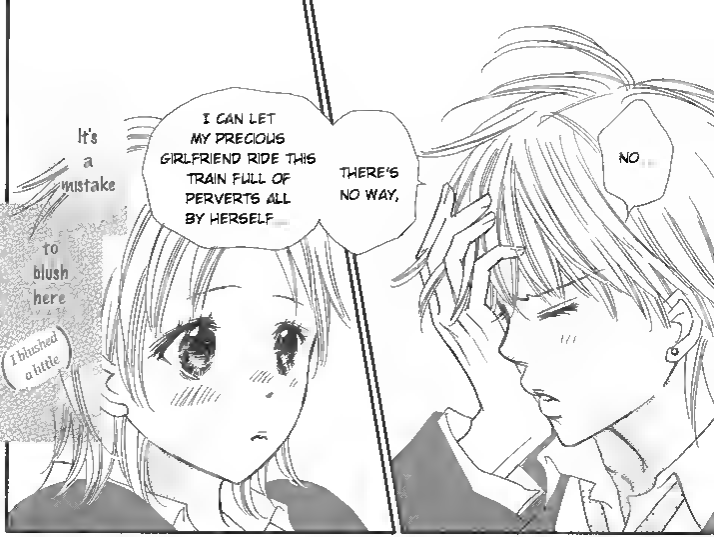

Which one
should I choose...
MISS

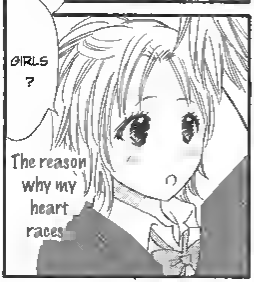
wakes up early every morning goes the roundabout way and comes all the way to my station
clatter
clatter
clatter
clatter
clatter
Kiku
where we ride the S line together and go to school
IT'S FINE
YOU DON'T HAVE TO
clatter
COME ALL THE WAY TO MY STATION WHILE HALF ASLEEP


So now my ears look like shishamo's
I had braces and she'd when I was in junior high school
Don't mind it
Shishamo is super yummy

AO'S MUTTERING.

Shishamo is a type of saltwater fish (Smelt)


It's a mistake to blush here
I blushed a little
I CAN LET MY PRECIOUS GIRLFRIEND RIDE THIS TRAIN FULL OF PERVERTS ALL BY HERSELF
THERE'S NO WAY,
NO...



This is so that his childhood friend, Kai-kun, will make up with his girlfriend

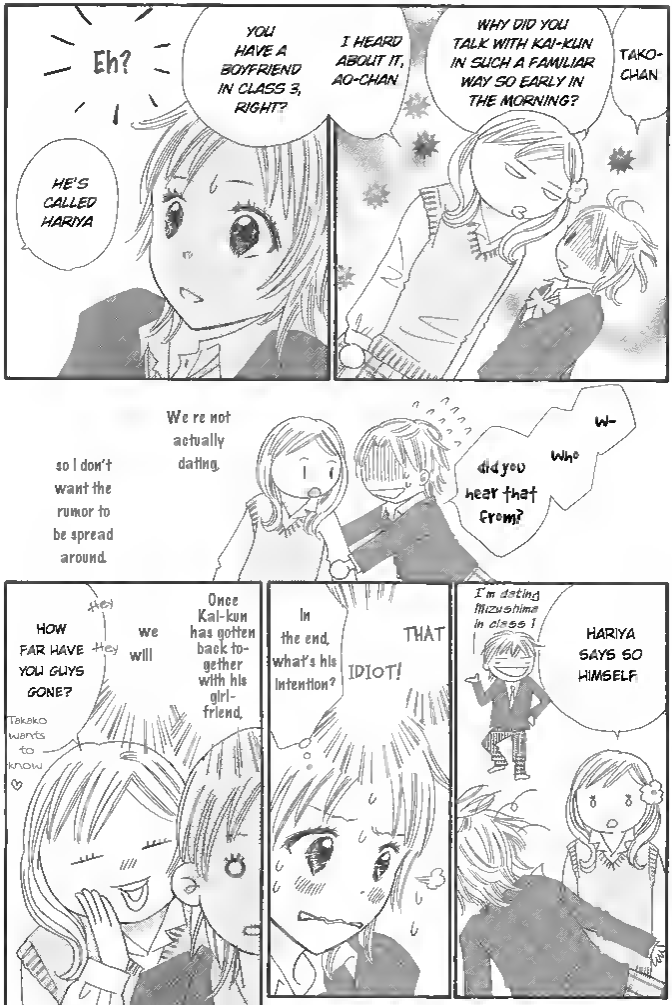
...is because,
I'm not yet used to these creatures called boys.
.....
WHAT?
GIRLS'
NEVER MIND.
YOU'LL BE CREEPED OUT.
WHAT IS IT?
He's kind of cute.
IT DOESN'T MATTER
I'M NOT YOUR REAL GIRLFRIEND ANYWAY.
.....
IS IT TRUE THAT THE SOFTNESS OF YOUR UPPER ARMS IS THE SAME AS THE SOFTNESS OF YOUR BOOBS?

YOU PERVERT!
CRAP!
YOU ABSOLUTELY MUSTN'T TOUCH MY UPPER ARMS!
IT WASN'T ME!
YOSHIDA SAID THAT!
YOU TWO GET ALONG SO WELL.
You're a pervert in a train full of perverts!

I'VE KNOWN HIM SINCE HE WAS IN GRADE SCHOOL.
HE HASN'T GROWN UP AT ALL.
We've got to show him that we really get along!
THAT'S BE-CAUSE,
RIKU SAID SOMETHING PERVY
LIKE A GRADE SCHOOL-ER, SO...
During the winter when I was in fourth grade
because of adult circum-stances,
or rather, my parents' divorce
I moved here.
IF THERE'S ANYTHING
TROUBLING YOU HERE,
USE MY NAME
Ever since I was little I've been a cold and un cute child
so I was still all by myself after many days.

What's with him?
Acting all high and mighty
SAY THAT YOU'RE HARIYA'S FRIEND
But after that
ARE YOU THE TRANSFER STUDENT?
YOU'RE TOO CHEEKY
HA RIYA
I'M HARIYA'S
FRIEND!
...
WHAT?!
AFTER I SAID HIS NAME, THE SITUATION TOOK A TURN FOR THE WORSE
HA HA HA HA
o o o
THEY SERIOUSLY CHASED AFTER ME
AND BEAT ME TO A PULP
That's so silly.

but he looks so happy
He says things like that
WITHOUT HIM,
I'VE HAD NOTHING BUT REVENGE!
I'D JUST BE.
PFFT...
NOW, AND THEN,
HE'S STILL AN IDIOT.
YOU'D JUST BE A NICE GUY
HAHA
YOU SHOULD ONLY HAVE ONE GUY AT A TIME.


Eh?
HE'S CALLED HARIYA
YOU HAVE A BOYFRIEND IN CLASS 3, RIGHT?
I HEARD ABOUT IT, AO-CHAN
WHY DID YOU TALK WITH KAI-KUN IN SUCH A FAMILIAR WAY SO EARLY IN THE MORNING?
TAKO-CHAN
W-
Who
did you hear that from?
We're not actually dating.
so I don't want the rumor to be spread around.
I'm dating Mizushima in class 1
HARIYA SAYS SO HIMSELF
In the end, what's his intention?
THAT IDIOT!
Once Kai-kun has gotten back together with his girlfriend,
we will
Hey
they
HOW FAR HAVE YOU GUYS GONE?
Takako wants to know

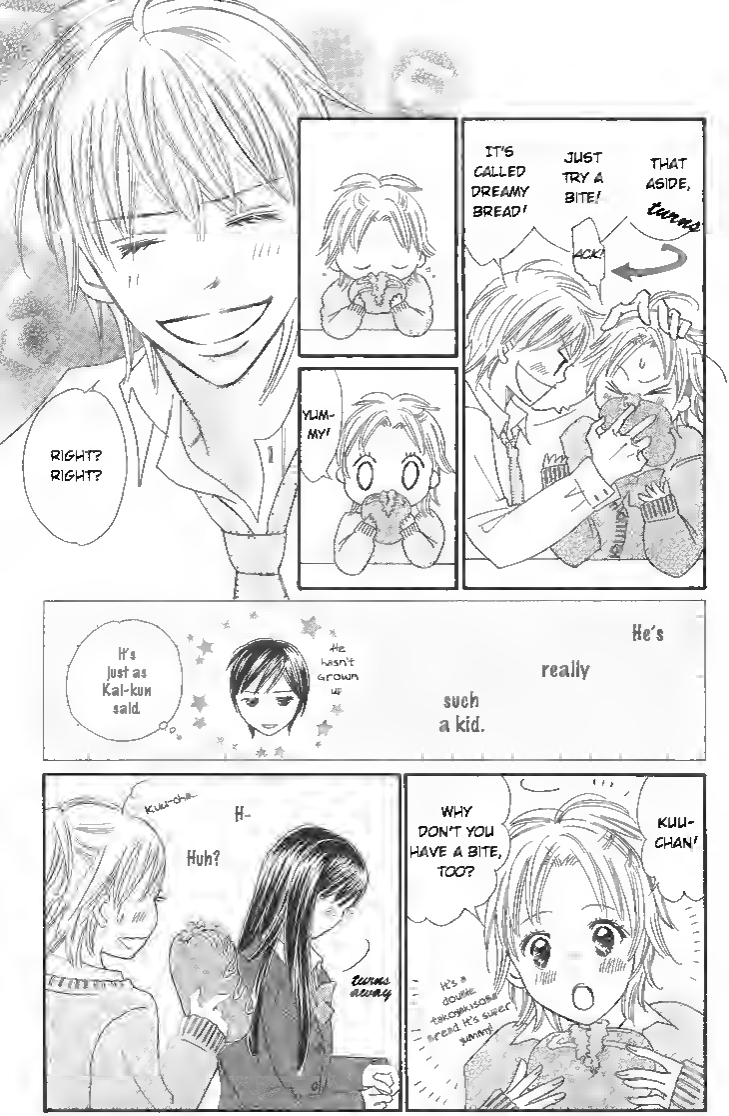
Grin
Grin
HE ABSOLUTELY DOESN'T THINK ABOUT WHAT'LL COME AFTER THIS IS OVER!
KUU-CHAN,
GOOD MORN-ING
I'VE HAD ENOUGH!
Why?
I DON'T EVEN LET HIM TOUCH MY UPPER ARMS!
GOOD MORNING.
flip
flip
INFORMING THE BEAUT-IFICATION COMMITTEE MEMBERS OF EACH CLASS
TODAY, AT THREE-THIRTY, THERE'LL BE A MEETING OF THE CLEANING COMMITTEE
PLEASE GATHER AT THE SECOND MEETING ROOM
♫ ♪ Beep
WHAT DO YOU USE TO TAKE CARE OF YOUR HAIR?
AH, SORRY.
WHAT?
She's still cute today
Her hair is so smooth and glossy
Pet
Pet

WHAT DO MEMBERS OF THE BEAUTIFICATION COMMITTEE DO?
BEATS ME
Wow
Everyone is looking this way
they're looking at Kuu chan
or rather,
This way,
I guess no one would notice it
Even if I had a short mustache,
Looking for the differences
HA HA HA...
STUPID!
DON'T MAKE SUCH A WEIRD FACE
Kuku
RIKU

IT'S A DOUBLE TAKOYA-KISOBA BREAD
FRESHMEN CAN HARDLY EVER BUY IT
The school shop is for sweets
IT'S SUPER RARE
LOOK AT THIS BREAD
I TRIED TO GET IT, BECAUSE I WANTED TO BRAG WITH YOU
That's what's great about it
THEN IT'S JUST CARBO-HYDRATES!!
THERE'S BOTH TAKOYAKI AND YAKISOBA IN HERE ♡

Even though
there's such a pretty girl beside me,
Riku
is completely absorbed in the bread
FFFT
...
AO,
WANT A BITE?

I'LL GET FAT I DON'T WANT IT
...Idiot
Trying to act kind
THAT ASIDE,
RIKU,
RIKU,
ISN'T SHE SUPER CUTE?
SHE'S KUU-CHAN, MY CLASS-MATE.
AH,
YOU'RE RIGHT
Kuu-chan
isn't looking this way at all
I guess she's still bothered
by the rumor that she steals others boyfriends.
It's such a horrible rumor


RIGHT? RIGHT?
YUM-MY!
IT'S CALLED DREAMY BREAD!
JUST TRY A BITE!
THAT ASIDE,
turns
ACK!
It's just as Kai-kun said.
He hasn't grown up
He's really such a kid.
Kuu-chan
H-
Huh?
turns away
WHY DON'T YOU HAVE A BITE, TOO?
KUU-CHAN!
It's a double-cinnamon bread. It's super yummy!

GIVE IT BACK
RIGHT NOW, I'LL HAVE AN INDIRECT KISS WITH YOU, AO
Geh!
WAI— IDIOT!
When he says it that way
It's kind of embarrassing!
ITA
DAKI ♬
MA
THUMP
WAH!
THUMP
WAH!
THUMP
THUMP
THUMP
He'll eat it!

SMACK
Calm down,
my heart.
BY THE NEXT COMMITTEE MEETING
SURVEY EACH OF YOUR CLASSES
I've got to keep in mind
that he's not my real boyfriend, right?
See?
I'LL TREAT YOU TO SOME JUICE
I'M SORRY FOR RUINING YOUR BREAD
YOU WERE SO MUCH TROUBLE TO GET IT
I'M BUSY TODAY,
SO NEXT TIME

where he's going now
or what he's going to do
I have absolutely no idea
Because I'm not his real girlfriend.
YOU TWO LOOK GOOD TOGETHER.
HUH?! How can you say that? Stop it
I CAN'T
REALLY SAY IT WELL,
BUT YOU GUYS...
BOTH SEEM VERY GENTLE...
Jeez, Kuu-chan
She's overrating it.

Oh, well.
It's not like we promised to meet up or anything.
Huh?
He
IN A SHORT TIME,
THE TRAIN WILL COME.
"There's no way"
"I can let my precious girlfriend"
"ride on a train full of perverts all by herself"
PLEASE WAIT BEHIND THE WHITE LINE
I'm not
his "precious girlfriend" anyway

Clatter
Clatter
Pant
Pant
Pant
Toh
Whack!
YOU SHOULD TREAT PUBLIC PROPERTY NICELY

THANKS!
WOW!
I SAW A NEW KIND OF DRINK
And then I just
SUPP
SUPP
It's sour!
AT THE VENDING MACHINE ON THE PLATFORM
SO YOU WAITED FOR ME..
overslept
SORRY!

ON THE THIRD LINE..
THE TRAIN IS ARRIVING
Wham!
Clatter
Clatter
Clatter

He's overexerting himself
I'M FINE
NEXT IS
NO.
ARE YOU ALL RIGHT, RIKU?
IS IT HARD TO BREATHE?
Maybe I'll buy it next time
I've gotten used to it
Somehow
the scent of his cologne.
There's
"PLEASE MOVE TO THE INSIDE OF THE TRAIN."
"PLEASE STC RUSHING INTO THE TRAIN."
OW...
He's totally touching my upper arm.
Hold on.

What's just fine?

Does that mean
within three months,
the problem will have been settled?
Kai-kun
will get back together with his girlfriend,
and then,
it'll be over for us
DOES THAT MEAN YOU WON'T RIDE THE TRAIN WITH ME ANY-MORE?
YEAH, ♫
SO AT THAT TIME,
He's saying it
so
casually.
YOU SHOULD STOP RIDING THE S LINE. IT'S DANGEROUS
Well, I'm only his fake girlfriend,
but in a way
it makes me mad.
ISN'T IT PAIN-FUL?

...EH?
I said
A LOVE TRIANGLE,
I MEAN
Some-thing horrible to him.
AFTER KAI-KUN GETS BACK TO-GETHER
WITH HIS GIRL-FRIEND
YOU'LL HAVE TO PUT ON THE MASK OF THEIR FRIEND AGAIN
Thump
Thump
That Time...
ARE YOU FINE WITH THAT?
Thump
Thump
YOU WERE CRYING...
Thump
From where
he's touching me...

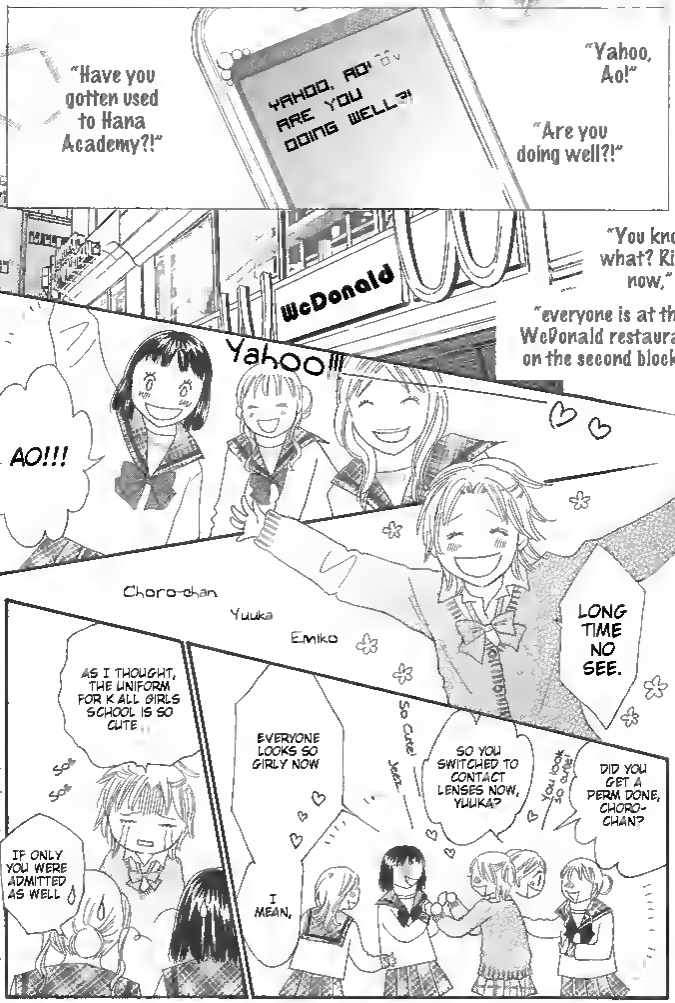
...I know
that he's angry with all he has right now.
IT'S NONE OF YOUR BUSINESS, RIGHT?
Thump!
.....
What the?
NEXT STOP! HANASAKI ACADEMY.
NEXT STOP! HANASAKI ACADEMY
IT...
IS
MY BUSI-NESS

EVEN THOUGH YOU'RE NOT MY BOY-FRIEND,
I HAVE TO BE WITH YOU LIKE THIS.
EVEN THOUGH YOU'RE NOT MY BOYFRIEND
WE HAVE TO PRETEND TO BE LOVEY-DOVEY AND STUFF
IN MY CLASS
THEY'RE TALKING ABOUT ME,
THAT I HAVE A BOYFRIEND
CALLED HARIYA IN CLASS 3.
IT'S
REALLY
A BOTH-
ER
Ah,
What Should I do?

I said too much...
Noisy
Noisy
WAI ...
EX-CU-SE ME
LET ME THR-OUGH
PLEASE LET ME THROUGH
HOLD ON
WHAT'S WITH THIS GIRL?
Smack!
I WANT A DOUBLE TAKOYAKI-SOBA BREAD, PLEASE!
Pant
The only way to get him to forgive me is by using the dreamy bread!

"It's none of your business, right?"
IT'S SOLD OUT...
Falls
IF YOU DON'T HURRY UP
AND GO TO THE CATHEDRAL, THERE WON'T BE ANY SEATS LEFT.
What?
I had a fight with my fake boyfriend.
are these tears for?
Are these fake tears, then?

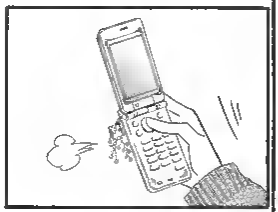
WHAT'S WRONG?
SOMEHOW
YOU DON'T SEEM CHEERFUL.
Kuu-chan is blushing bright red.
IT'S FINE IF THAT'S NOT THE CASE, THOUGH.
THANKS
DID YOU WANT TO EAT IT THAT MUCH?
I COULDN'T BUY THE DOUBLE TAKOYAKI-SOBA BREAD.
See you tomorrow
Bye-bye
I'm sure
he won't be coming to pick me up anymore...
Tomorrow morning.
Bye-bye

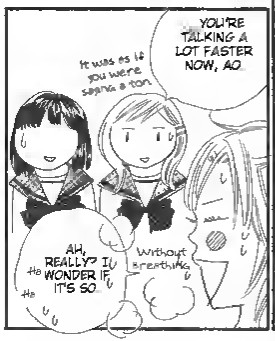

"Have you gotten used to Hana Academy?!"
YAHOO, AO! ARE YOU DOING WELL?!
"Yahoo, Ao!"
"Are you doing well?!"
"You know what? Right now,"
"everyone is at the WeDonald restaurant on the second block."
WeDonald
Yahoo!!!
AO!!!
Choro-chan
Yuuka
Emiko
LONG TIME NO SEE.
DID YOU GET A PERM DONE, CHORO-CHAN?
SO YOU SWITCHED TO CONTACT LENSES NOW, YUUKA?
EVERYONE LOOKS SO GIRLY NOW
So Cute!
I MEAN,
AS I THOUGHT, THE UNIFORM FOR K ALL GIRLS SCHOOL IS SO CUTE!!
IF ONLY YOU WERE ADMITTED AS WELL

And you passed the first round, too.

Huh?
YOU HAVE A BOY-FRIEND NOW, RIGHT?
Fu
fu
fu
BUT
I HEARD SOMETHING FROM A FRIEND WHO GOES TO HANAGAKI ACADEMY
Don't underestimate my information network
She saved it up for now
SHE'S THE FIRST ONE TO HAVE A BOY-FRIEND AMONG US?!
REALLY?!
EH!
AO HAS A BOY-FRIEND NOW?!
H-
Hold-on Hold-on
WE CAN'T FOR-GIVE HER
Ah, Wah!
LET US MEET HIM!

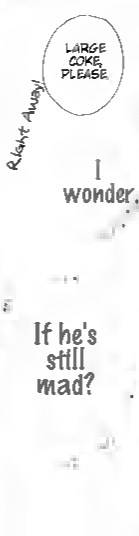
HE'S
A BIT BUSY AT THE MOMENT
HE'S WORKING.
THAT'S RIGHT, HE'S WORKING RIGHT NOW!
CALL HIM ON THE PHONE RIGHT NOW AND GET HIM HERE!
We're in the area so we thought we'd drop by. Is your boss here?
We want to see him, too!
It's impossible
INTRODUCE HIM TO US
BUT, UM...
WE WANT TO SEE HIM.
WELL,
I can't!
Save me!
Wah, Wah,
JUST HIS VOICE IS FINE. WE WANT TO HEAR IT!
Agreed!
Ah....
He said "AO?!"
He said "AO?!"
AO?
H-
HELLO?




YOU'RE TALKING A LOT FASTER NOW, AO.
It was as if you were saving a ton
AH, REALLY? I WONDER IF IT'S SO
Without breathing

I have no choice but to bluff with him.
AH, ARE YOU WORKING RIGHT NOW?
SO YOU'RE REALLY WORKING, AS I THOUGHT. THAT'S RIGHT.
THEN I GUESS YOU CAN'T COME TO THE MCDONALD RESTAURANT ON THE SECOND BLOCK
NO, IT'S FINE. IT'S FINE. DON'T WORRY ABOUT IT. GOOD LUCK WITH YOUR PART-TIME JOB. SEE YOU TOMORROW AT SCHOOL. BYE-BYE

I'M THIRSTY.
I'LL GO GET SOMETHING TO DRINK.


LARGE COKE, PLEASE
Right Away!
I wonder...
If he's still mad?

and then I gave him such a mind-boggling phone call.
I said that he's really bothering me

Sorry for the wait
IT'S TWO HUNDRED EIGHTY YEN

Sip
Ahh
RIKU !?
HEY.

I'M WORKING PART-TIME AT THE G STAND RIGHT OVER THERE.
DIDN'T I TELL YOU BEFORE?
WHAT'S WITH THAT GET-UP?
I didn't know that!
ARE YOU AO'S BOY-FRIEND?
I HAVE ABS TOO... Wanna see?
YOU DON'T HAVE TO SHOW THEM!
Ah,
IT'S A GUY.
Ah,
IT'S A GUY.

YES
Flop
I'M SO HUNGRY
He's sitting down beside me, as if that's the most natural thing in the world to do
GIVE ME SOME

OH,
THAT MUST BE IT.
GREAT FOR YOU, AO.
IT'S SO THAT YOU CAN GO TO THE SAME HIGH SCHOOL AS YOUR BOYFRIEND!
MUST BE FATE
THE REASON WHY YOU'RE THE ONLY ONE WHO DIDN'T GET INTO K ALL GIRLS SCHOOL
Ha Ha Ha
This morning, I said something so horrible to him,
yet he still smiles at me
Hmm?
Like that.

I TOTALLY DIDN'T KNOW
THAT YOU STARTED WORKING PART-TIME
I WANT TO BUY A MOTOR-BIKE.
THIS JULY,
I'LL BE TURNING SIXTEEN.
I WANT TO GO TO A TRAIN-ING INST-ITUTE,
AND GET A LICENSE.
It'll cost money
AND THEN,
YOU WON'T HAVE TO RIDE THAT PERVERT TRAIN ANYMORE
Eh... ?
YOU'LL RIDE MY MOTOR-BIKE WITH ME.

I candidly said it
without thinking
IN EX-CHANGE
Ah..
THANKS!
"A ticket for three months."
"Then that's just fine."
By that, he didn't mean that we'd break up in three months.
Ah
crap.
HOLD ONTO ME REALLY TIGHTLY
YOU'LL HAVE TO

I can't wait
Until summer.
THEN IT'LL BE A PERVERT MOTORBIKE
Somehow
my ears feel hot
SO YOU FIGURED IT OUT
SORRY,
I HAVE TO GET GOING SOON
THE UPPERCLASSMAN THAT INTRODUCED ME TO THIS JOB
DOESN'T HAVE A GIRLFRIEND
SURE, BUT DO IT SECRETLY.
This is a corner section between 4 panels.
Ah
WAIT,
CAN I HAVE A PEEK AT
WHERE YOU'RE WORKING?

He's also the one who set his mother-in-law to me at a cheap price.

SOME-HOW,
BUT
SHE SEEMED REALLY HAPPY, HUH?
How Nice
THAT AO WILL BE THE FIRST ONE OF US TO HAVE A BOY-FRIEND.
TO THINK
I'm going to make fun of him.
WAIT FOR ME FOR A MINUTE
♫

with things that I can't even imagine about,
Ah ha ha ha ha
WILL YOU CHOOSE REGULAR
OR HIGH-OCTANE?
WHAT DO YOU SAY?
When I'm with him

ARE YOU FREE THIS SUN-DAY?
AH,
THAT'S RIGHT, AO,
This is the first time I've experienced this.
and my heart races.
Also...
I feel excited
Ah ha ha ha ha
Shall I wash the window glass?
♫

Thump
W-
WELL
Thump
I'M FREE
WHY DON'T WE GO ON A DATE?
WITH KAI
AND HIS GIRL-FRIEND
A DOUBLE DATE.
Why is it
that I always forget?

Riku
isn't my
real
boyfriend,
and
he
has a girl
he likes
so much
that he'd
even cry
about
her...

Birthday

Koishi Tagari no Blue

Brought to you by:

Aerandria

&

Forbidden Garden

Scanner:	Nadege [FG]
Translator:	Asahina [A]
Proofreader:	Elika [A]
Editors:	SomeoneElse [FG]
	Urdzy [FG]
Quality Controllers:	Adrift [A]
	SomeoneElse[FG]

Note from the desk of: *Forbidden Garden*

First off, I want to apologize to all the fans for letting this project take so long to release. Would you believe that it was actually ready for release back in October? Anyhow, forgive my digression. This project was originally to be a joint with Aerandria, who as you may be aware, is a powerhouse in the scanlation world. As the project progressed they made the decision to drop this project for reasons of their own. After that we knew we still wanted to bring this wonderful story to you but with the confusion of who was to do what after it was dropped by our partners, it fell between the cracks and was left as is until now. So, without any other regrets we are happy to bring you this project thanks to the help of the wonderful staff at Aerandria, our dedicated staffers, and of course your continued support of our efforts!

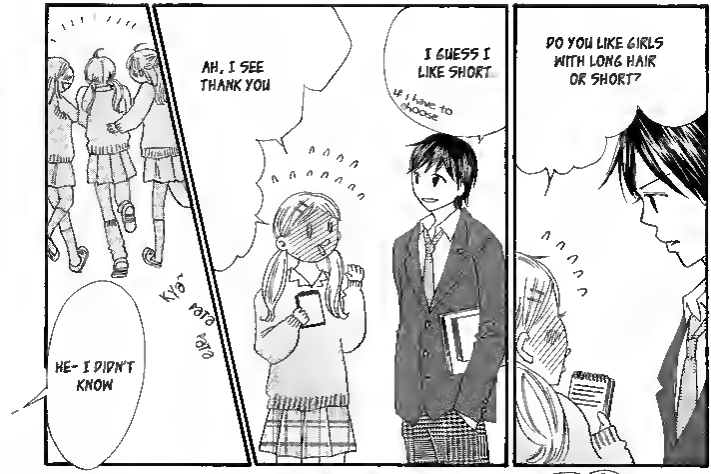
Forbidden Garden
Calling all translators, editors, and cleaners!
Visit our site at http://forbidden_garden.invisionfree.com/forbidden_garden/index.php?
mail us at forbidden_garden@yahoo.com

第3話

恋したがりのブルー

Koishi Tagari no Blue

KAI no TUBUYAKI


DO YOU LIKE GIRLS WITH LONG HAIR OR SHORT?
I GUESS I LIKE SHORT
if I have to choose
AH, I SEE THANK YOU
kya~ kya~ kya~
HE- I DIDN'T KNOW

KAI-KUN LIKES SHORT HAIR, HUH?
IT'S A LIE
HEH?

I ANSWERED APPROPRIATELY
THEY'LL BECOME CONFUSED IF I SAY SOMETHING STRANGELY MEAN OR UNNECESSARY, RIGHT?
MATCHING THE SITUATION APPROPRIATELY IS THE SAFEST
You're terrible
YES, I'M AWARE OF THAT
B-BEAUTIFUL FACE
EVIL~
SO? I WONDER WHY YOU'RE AMBUSHING ME?
SINCE YOU'RE RIKU'S GIRL-FRIEND, YOU'RE SPECIAL
MY TRUE IDENITY HAS BEEN FOUND OUT, HUH?

.....
I'M NOT GOING.
HE SAID HE SHOULD DO A DOUBLE DATE.
HE GOT THEM FROM HIS SENPAI AT WORK.
THEY'RE A PAIR OF TICKETS FOR THE THEME PARK.
RIKU ASKED ME TO GIVE THEM TO YOU
HERE YOU GO
EH?
BUT....
OUR RELATIONSHIP
IT'S ALREADY OVER.

TELL HIM.
HE IS DOING SOMETHING UNNECESSARY
IT'S NOT RIKU'S FAULT THAT IT ENDED.
Riku still can't get over it.
The one at fault is me.
He saw the photo, the one with the three of us.
But,

makes that face
He only
when it's about her
The Riku who is always fooling around and saying stupid things.
I'm worried about the fact that
because of Riku's feelings
He said the softness of your upper arm and chest is the same.
she broke up with Kai-kun
SUKK
OK.
AFTERALL, IT CAN'T BE LEFT LIKE THIS.
I FEEL SORRY FOR HER
THE TRUTH IS, THEY THINK THE SAME
KAI-KUN AND HER...

You were able to buy it?!
Double takoyakisoba bread! The super rare one!!
Kuu-chan!
WHILE I WAS IN LINE,
HEY! GO BUY THE DOUBLE TAKOYAKISOBA BREAD RIGHT NOW!
YOU'RE FIRST YEAR KUKKORU SAN, RIGHT?
ALL RIGHT
AN UPPERCLASSMEN I DIDN'T KNOW BOUGHT IT FOR ME
NOT REALLY
It's yummy
I BET KUU-CHAN ALSO WANTED TO EAT IT
I'd profitable
Aah, TO BE A BEAUTY
I...even though I became worn out the other day, I couldn't buy it

AO?
YOU SAID YOU WANTED TO EAT IT, RIGHT?
THE OTHER DAY.
AO
HEHE-
YOU'RE A HAPPY PERSON, AREN'T YOU?
I'm happy that I can also make female friends.
I still can't have a real boyfriend.
But...
KUU-CAN, WHAT ARE YOU ENTERING FOR SPORTS DAY?
I'M SKIPPING.
LET'S DO AN EVENT TOGETHER.
ASAH ASAH

I TRIED ASKING HIM MANY TIMES, BUT
KAI-KUN,
DIDN'T TAKE THE TICKETS
MAYBE YOUR WAY OF ASKING HIM WASN'T ENOUGH
...
AO,
WHAT DID YOU ENTER TODAY?
MAYBE YOU SHOULD HAVE SHOWN YOUR BOOBS TO HIM OR SOMETHING.
TABLE TENNIS
I DID DOUBLES WITH KIKU-CHAN,
THE CUTE GIRL FROM THE OTHER DAY
This guy!
YOU REMEMBER HER RIGHT? YOU MET HER AT THE BEAUTY COMMITEE MEETING.
I ENTERED SOFTBALL

I ACTUALLY WANTED TO DO BASKETBALL, BUT...
YOSHIDA
ALSO WANTED TO BECAUSE, IF YOU PLAY BASKETBALL,
GIRLS WILL DEFINITELY SAY KYA- KYA!
I took at your part seriously
I HIT AN UNBELIEVABLE HOME RUN
His cheeks are muddy
SORRY,
BUT WE BEAT CLASS 1 EARLIER
kyaa!
kyaa!
kyaa!
kyaa!
IT'S KAI.
kyaa!

KYAA
WOOW!
KAI-KUN WAS A BASKETBALL HERO BACK IN MIDDLE SCHOOL
THAT REMINDS ME, MY CLASSMATE SAID
HE'S SLACKING OFF

THAT GUY
THOUGH HE'S MUCH BETTER
EH~?
WHAT ARE YOU SAYING ABOUT THE OPPONENT?
Class 3 is Regina now!
HE'S MUCH BETTER WHEN HE'S TEAMED WITH ME
KAI IS
RIKU?
kyaa!
We can see you from here.

TIME OUT TIME OUT!
MY LEG IS CRAMP'ED
SOMEONE SWITCH WITH ME
IT CAME TRUE!

wai
wai
pashi
ha ha
WHO'S THAT MASKED PERSON?
It's Riku
Fu
DON'T RUN TOO SLOW

KAI!
is Riku
KAI!
The one
who is running all over the place
Pi
kyaa!
MIDORI-KUN IS SO COOL!
COOL!

Aa-chan!!
kyaa!
Did you see Kai-kun's shot right now!?
y-yea
he's cool
Im
Haa
only looking at Riku
Haa
Haa
Haa
Ha...
fuwa

RIKU!
KOKO KOKO
LACK OF OXYGEN...
Did he cover his mouth or was his nose stuffed up?
HE'LL WAKE UP SOON
What was he thinking this time...

IF IT WASN'T RIKU,
THEN NO ONE WOULD FOLLOW.
BECAUSE HE WAS BAD,
AND I WAS POPULAR WITH THE GIRLS
RIKU WAS CAPTAIN
NO WAY!
AT BASKET-BALL
YOU'RE GOOD
IN MIDDLE SCHOOL,
WE WERE IN 2ND PLACE IN THE PREFECTUAL TOUR-NAMENT
I'm convinced
THIS GUY,
HIS GOOD POINTS
SOMETIMES
Wa!
BUT STILL,
HE RAISED HIS VOICE AND CHEERED FOR US
RIKU,
BROKE HIS KNEE DURING THE GOOD SEASON,
AND HIS STAMINA WENT DOWN

THEY IRRITATE ME..
EH..?
?
THE THEME PARK TICKETS
BECAUSE BASKETBALL WAS FUN
SUNDAY, OK?
LET THAT IDIOT KNOW

WHO CALLED ME AN IDIOT?
EVERYONE SAID IT.
Thank goo-
Thank goodness!
Ah
THE DOUBLE DATE IS SUNDAY!
MORE THAN THAT, KAI-KUN TOOK THE TICKETS
IF IT'S A CLEAR DAY
IT'LL BE GOOD
HUH?
I SEE.

I see.
That's right
The truth is
If they get back together
Riku still doesn't want to see
her and Kai
Rika's heart will be
broken once again

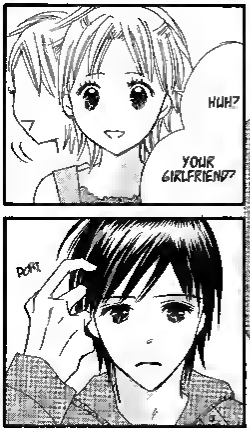
THAT FEELS GOOD
DO IT SOME MORE
Bufu
nade
nade
GOOD BOY GOOD BOY 10 TIMES IS 100 YEN.
THERE IS A FEE FOR THIS SERVICE.
oh
OKAY, I'LL PAY YOU LATER.
what a cruel world
For free
is also
fine.
Riku

You were
really cool today
That's because
you really are a good boy
LIKE A MONKEY
Sunday
was clear

I wonder
what kind of girl she is
Kae-kun's ex-girlfriend.
I didn't
I thought I would wear my favorite one piece but
BECAUSE THIS ISN'T A REAL DATE.
the girl
that Riku liked.
GAN-N!
BON!!

THOUGH IT'S THE FIRST DATE ISN'T YOUR EFFORT LACKING?
YOU AREN'T WEARING A MINI SKIRT-
Ah.
a blade hm?
energetic.
Riku is
What's this?
I'M PUTTING MY GUARD UP BECAUSE I'M WITH A PERVERT!

MORNING
DOKI
I love the ones that make you scream
Somehow that makes me happy
Your name is ...?
Really? That's my favorite color!
Ice-cream blue
That was the truth.


HUH?
YOUR GIRLFRIEND?
POUT

I DIDN'T ASK HER TO COME.
I.
HEY!
DON'T
FOOL
AROUND
KAI!
THEN THERE'S NO POINT.
I WANTED YOU GUYS TO...
TO WHAT?
YOU THINK IT'D BE GOOD IF WE GOT BACK TOGETHER?
YOU THINK THAT WOULD HAPPEN IF WE CAME TO A THEME PARK TOGETHER?
YOU'RE STUPID.

WANNA KNOW MORE ABOUT YOUR GIRLFRIEND SO...
I
Pair tickets
How much do they cost
EH!
LET'S HAVE FUN TODAY JUST THE THREE OF US, OKAY?
IT'S FINE.
THEN, IS IT OK IF I CALL A FRIEND?
AH!
Since the other ticket would be a waste.
YOU KNEW?
HE PUT IN TIME AT WORK FOR THEM
It was a lie when I said that he got them for free from his senpai

I'll go call her
She didn't come.
I feel relieved...
Kai-kun's ex-girlfriend
I spent the whole night thinking
of comforting words to say to a depressed Riku.
It'll be a disappointment.
I like you
to Riku...
There will be someone who will say
but there will be a next time."
If that's the case,
it'll be a bad idea to call Tako-chan
Kai-kun I love you!

.....
HELLO? IT'S AO.
.....
THE GIRL FROM CLASS 1?
Y-
YEAH
SHE SAID SHE CAN COME FAIRLY SOON
DOES SHE HAVE BIG BOOBS?
BISHH
I'M HUNGRY
THIS GUY-
I thought he was depressed
I'M GOING TO GO BUY SOME-THING

WHAT KIND OF GIRL IS SHE?
YOUR GIRL-FRIEND?
SHE'S NOT MY GIRLFRIEND ANYMORE.
KID.
SHE'S A NORMAL GIRL
A LITTLE SHY I GUESS.
he-
SHE IS QUITE CUTE WHEN SHE LAUGHS-
YOU SEE, RIKU IS AN IDIOT, RIGHT?
THE THREE OF US OFTEN WENT HOME TOGETHER, AND
WHENEVER SHE CAME TO OUR BASKETBALL GAMES, EVERYONE SEEMED TO SCORE MORE POINTS.
AH HA HA

I CONFESSED
I...
BEFORE
RIKU-
eh
I DIDN'T WANT IT TO END SO,
BUT IN OUR 2ND YEAR OF MIDDLE SCHOOL SHE MOVED TO A NEIGHBORING CITY
AH!
WHO NEEDS A HAMBURGER?

BOTO
BOTO
KUU-CHAN!
here here
KIYONO

EH?
.....
I
THOUGHT
IT WOULD BE
AO AND I..
I'M GOING HOME
WAIT!
SINCE YOU'RE HERE,
LET'S TALK FOR A BIT.

I WAS
SUR-PRISED
IT WAS KUU-CHAN
Kat-kun's girlfriend.
When the two of them stood there,
it looked like a beautiful painting.
I SEE...
The girl that Riku liked.

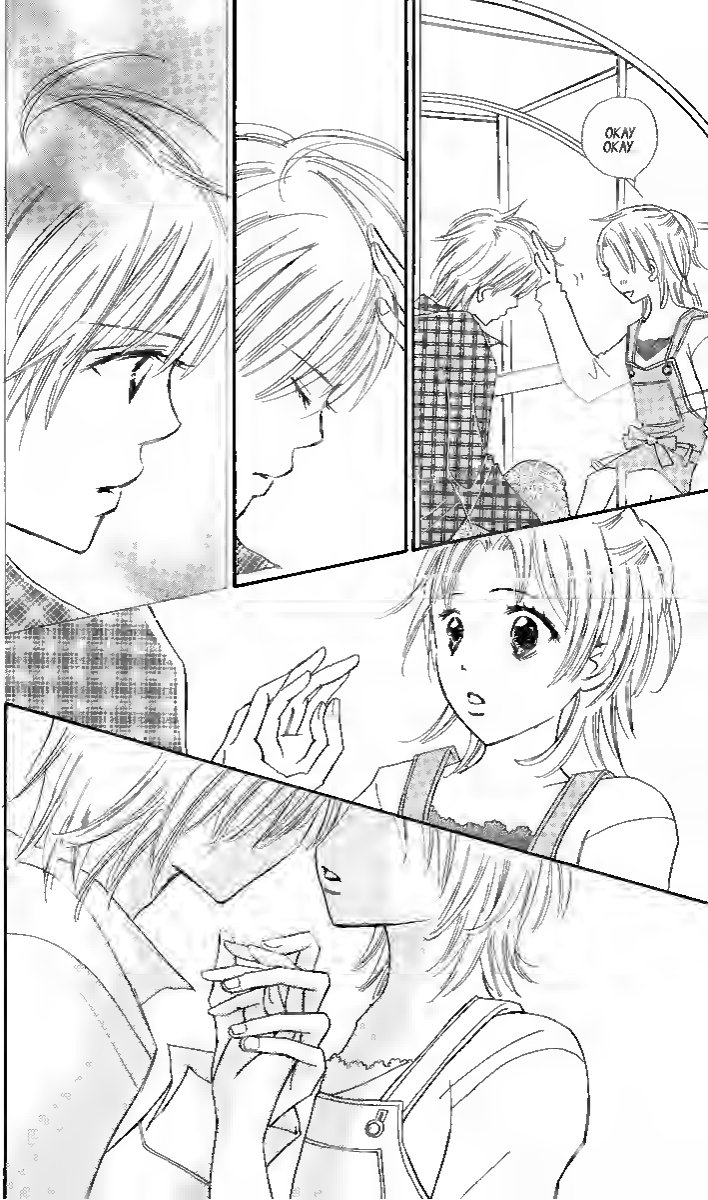
Come to think about it, it was always kinda awkward.
I'M STUPID...
aha
I WAS THE ONLY ONE
WHO DIDN'T KNOW ANYTHING
aha
aha
But
I ENDED UP CALLING HER
what a coincidence...
if it's Kuu-chan
I can understand why
Riku likes her
HEY
RIKU
AO,
WANNA RIDE THE FERRIS WHEEL?

KAI-KUN AND HER ARE ALSO RIDING
THEY'RE TWO BASKETS BELOW US
IT WOULD BE GOOD
IF THEY MADE UP, BUT...
Why
...THAT'S RIGHT...
can he smile like that?
DON'T YOU THINK THEY REALLY SUIT EACH OTHER?

IT'S OKAY
YOU DON'T HAVE TO FORCE YOURSELF TO LAUGH
BECAUSE I'M NOT YOUR REAL GIRLFRIEND
.....
AO,
A WHILE AGO YOU ASKED
HE HE
IS THAT SO?
YES
IF THOSE TWO GET BACK TOGETHER.
WON'T I BE IN PAIN AGAIN?

I THOUGHT ABOUT IT, BUT...
BUT...
AFTER ALL, IF...
IF EVERYONE ISN'T SMILING
WHAT'S THE POINT?
MY IMPORTANT PERSON IS
EVERYONE
YEA
Riku is

MM
?
KORO
that kind of person.
FU..
10 TIMES IS 100 YEN, RIGHT?


OKAY
OKAY

At that moment
time
stopped
in my heart
there was only Riku

girls like that are...
yoshida from my class said it but
source perverted information
Rika
girls think a man's frame is the most sexy...
according to yoshida
His name is Yoshida
wait!! that idiot from before?
YOSHIDA IS THE WORST
I haven't met him yet but

SWEETY
Happy
BirthDay
CherryBerry
and
WingedAngel!!!
this is the second
birthday FG has gotten
to celebrate with you
and we are so thankful
to be able to do it!! ♡
thank you for
everything, and we hope
you have an AMAZING
day!!
♡ the Forbidden
Garden staff
http://z4.invisionfree.com/ForbiddenGarden

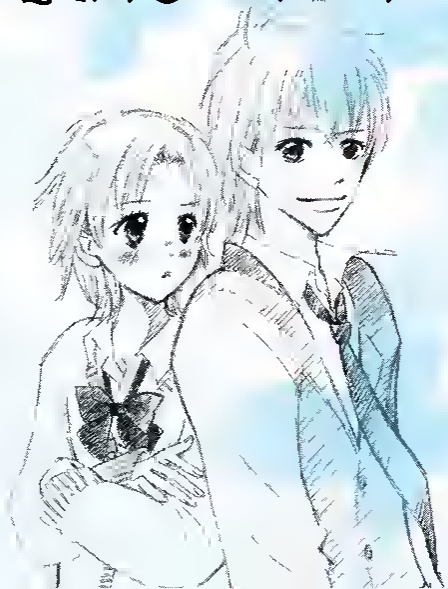
Koishi Tagari no Blue

volume 01 chapter 03

by: Fujiwara Yoshiko

brought to you by: Forbidden Garden
www.z4.invisionfree.com/Forbidden_Garden

Scanner: Nadege, c_k
Translator: maddy
Proofreader: winternite
Cleaner: Sanakan
Typesetter: toppichu
Quality Control: urdzy



Forbidden Garden
Calling all translators, editors, and
http://z4.invisionfree.com/Forbidden_Garden
mail us at forbidden_garden@hotmail.com

Riku...
What kind of kiss is this?

恋したがりの

ブルー
第4話

RIKU no TUBUYAKI

My mind is completely
Riku's pinning me.
I can't think.
thump
of anything
thump
I can't move.
thump
KEEK
CRASH
TUMBLE

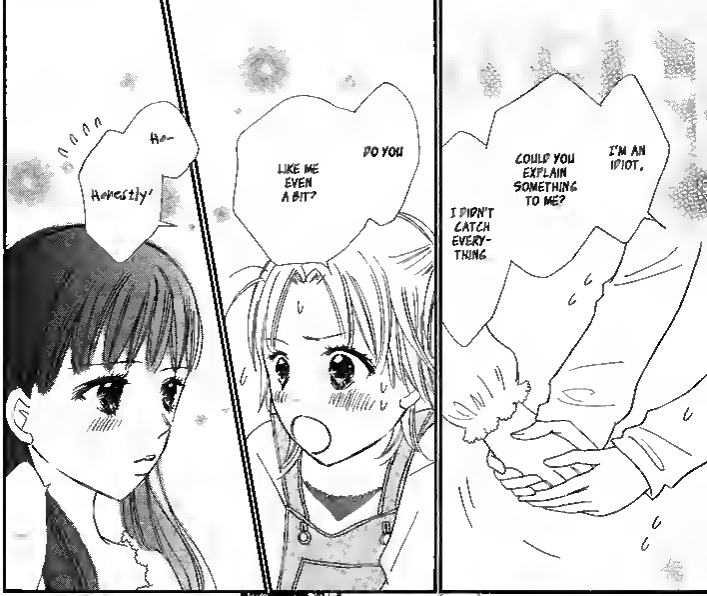
Uwah
I'm..!
Hu
Huh?
I'm sorry!
I'm so sorry!!
Sor-
sorry!
WHAT'S WRONG?

THUMP
EHP
...HMPH.
Wh-
What?!
No-
Not-
I'm going to buy some drinks
Wait for me.
Like I'm going on a ride!
Woosh
What was that about...?
Excuse me.
Ah!
I feel like screaming

GASP
I forgot my mission
Fix relationship between Kai-kun and Kui-chan
DID YOU TALK
WITH KAI-KUN?
YEAH
AFTER THE TEST
IN MARCH
Kui-kun saw
the charm photo
of Riku
WHAT DOES
KAI-KUN THINK?
I...
THERE ARE A LOT OF TERRIBLE PEOPLE BUT
I LIKE KAI.

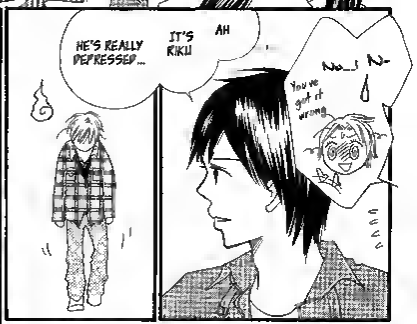
WHEN HE SAID "LET'S END IT"
I ALSO THOUGHT THAT WAS FOR THE BEST
IT'S FINE NOW
BE-CAUSE
Em..
BUT IT'S FINE
WHY?
She likes Kai?
KUU-CHAN,
DID YOU WANT TO DATE KAI-KUN?
IT'S MUTUAL LOVE
YOU'RE VERY PRECIOUS TO..
HE HAS NO TACT WITH ANYONE

doesn't know
NO ONE CAN TRULY LOVE ME
Riku's feelings for her
I...
FOR SOME REASON
Kuu-chan
HE'S NOT BEING FACT
I
JUST DUMPED HIM
EH...!?
Left without giving a reason too
Kaj-kun
Oi!
Glare
I'LL LIVE MY LIFE ALONE
AND I'LL DIE ALONE


Ha-
Honestly!
DO YOU LIKE ME EVEN A BIT?
I'M AN IDIOT.
COULD YOU EXPLAIN SOMETHING TO ME?
I DIDN'T CATCH EVERY-THING

!!
SO, IT'S LIKE THAT
OHH

The wind.
blew my hat away.


HE'S REALLY DEPRESSED...
IT'S RIKU
AH
No...! N-
You've got it wrong.

I didn't go
until my mission was a success
Wait
Good.
For the time being it's good.
Wonderful. Wonderful.
left with Kuu chan.
Kaz-kun
Kuu-chan
smiled a little bit
to take her home.

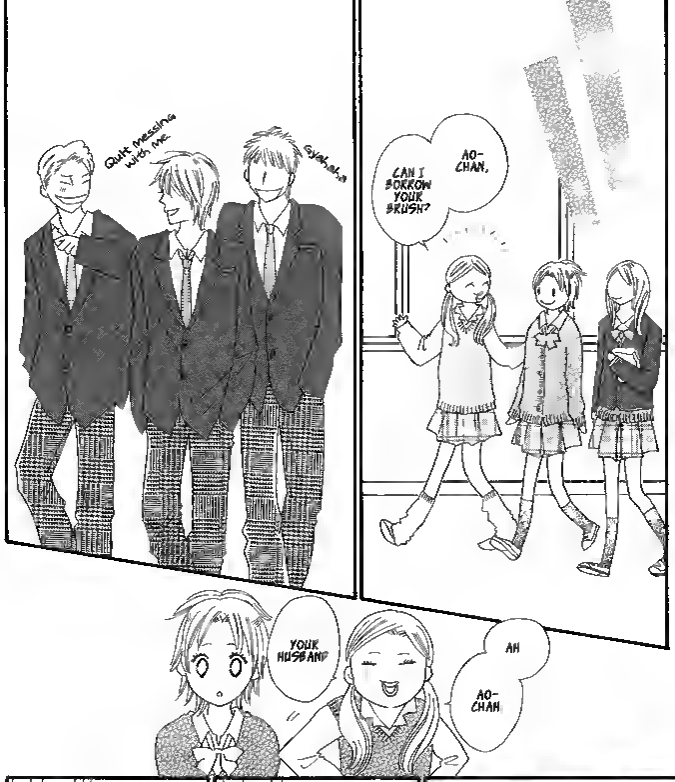
...Not.

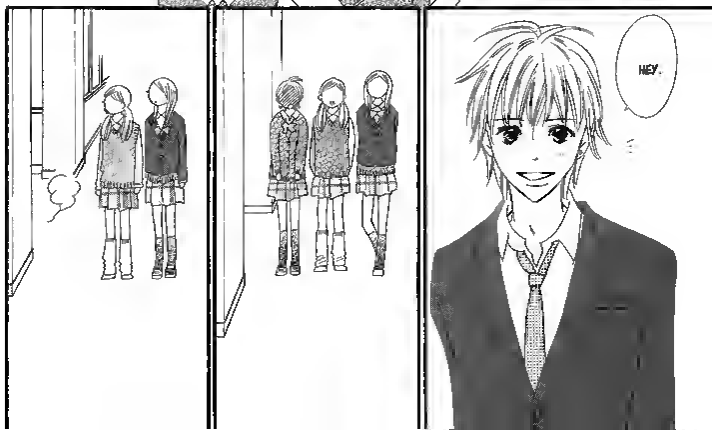
What do I do about that?
I can't sleep.
Mor-
Morn-ing
Casual Casual...
OH.
chatter
Casual
chatter

To be this close to Riku and...
was my intention to get used to him...
Morning
Who is she talking to?
CLANG
It
then yesterday...
UM...
AH.
ABOUT...
THAT YESTERDAY...
Next, Hanasaki Park
Hanasaki Park
SHOVE

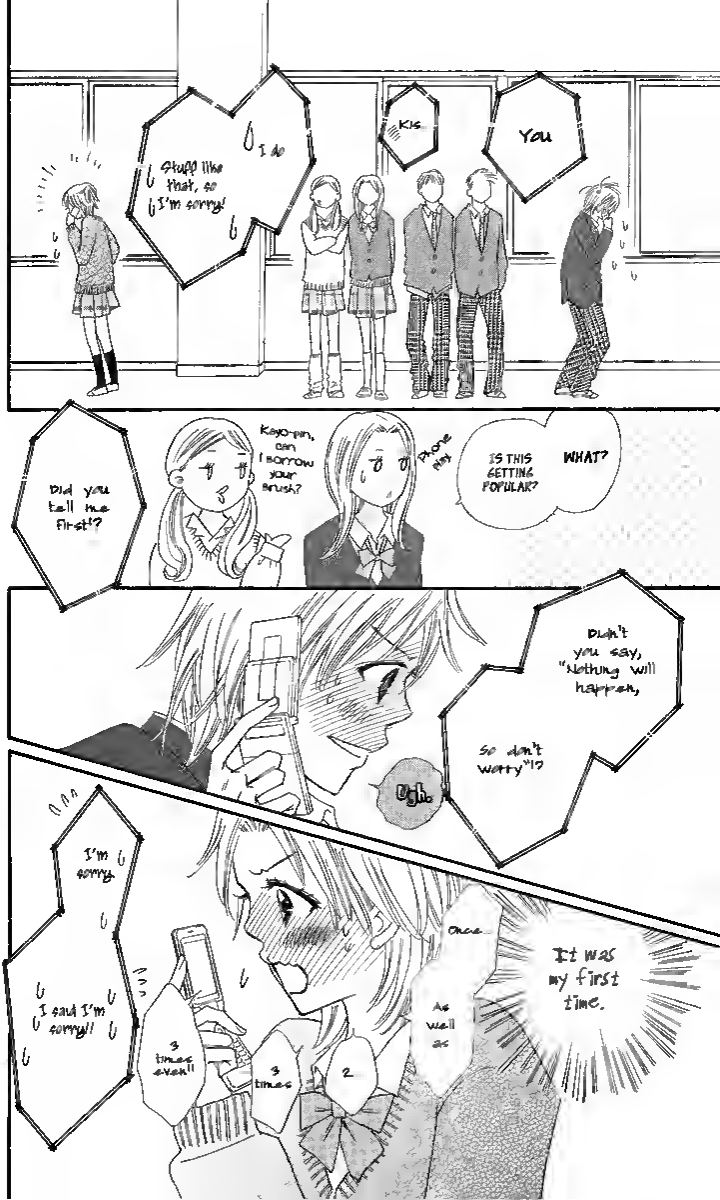
AH.
SORRY...
AH...
KONK
yaaah
You a pervert?
You?
Not good—
I'M A FRIEND!
I'M A FRIEND!
NO WAI!

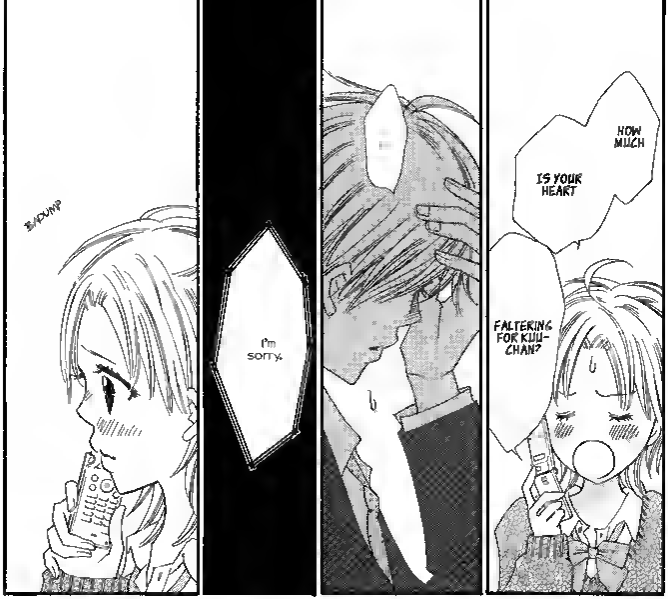
...No use.
The dog
That's right I'll
Think of it like getting a kiss from a dog
He won't call me
an idiot like usual
my hair
touched
Held my shoulder
those tender lips
Time and time again I feel
He's not
...no

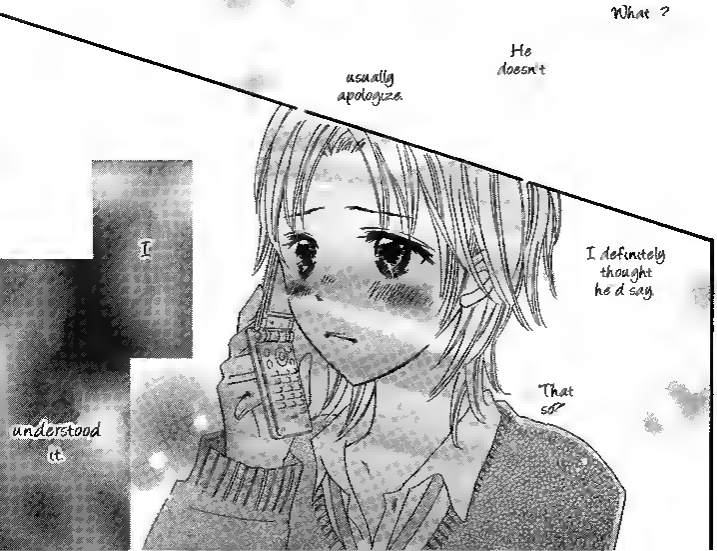

Quit messing with me.
Gyahaha
AO-CHAN,
CAN I BORROW YOUR BRUSH?
AH
AO-CHAN
YOUR HUSBAND


HEY.

Call?
DON'T IGNORE PEOPLE!!
YOU!
WAAAH!
MY BODY IS ACTING ON IT'S OWN.
WHAT
ARE YOU THINK-ING!!?
That's my line.
I...!
WHAT'S WITH YOU?
WHAT ARE YOU THINKING?
ARRGH!


I do stupid like that, so I'm sorry!
Kis
You
Did you tell me first!?
Keiko-san, can I borrow your brush?
Phone me!
IS THIS GETTING POPULAR?
WHAT?
Didn't you say, "Nothing will happen, so don't worry"!?
Ugh.
I'm sorry.
I said I'm sorry!!
3 times even!!
3 times
2
Once
As well as
It was my first time.


BACHIP
I'm sorry.
HOW MUCH
IS YOUR HEART
FALTERING FOR KUU-CHAN?


What ?
He doesn't usually apologize.
I definitely thought he'd say,
That so?
I understood it.

That time
I was inside Riku's heart.
Riku hid me.
Sorry...
Kissed me.
I'M REALLY SORRY
I

I just don't want to explain it to you.
UNFOR-GIVABLE.

I'M SORRY.
Ugh.
It can't be helped
EVEN IF YOU BOUGHT DOUBLE TAKOYAKI SOBA
I WOULDN'T FORGIVE YOU
...Sigh.
t/n: Takoyaki soba is octopus dumplings
Don't talk!
WHATEVER!
THREE TIMES NOW
WELL,
He's desperate.
pfft
TWO MORE.
This is serving me more...
Three.
You heard it three times.
Right!!
Right!!

I WONDER IF I COULD GET THAT A SECOND TIME?
KUU-CHAN AND KAI-KUN ARE BACK TO NORMAL
YOU CAN'T SMOOCH BY YOURSELF
HURRY UP AND CHEER UP
EH!?
Uwah!
I said it
For some reason, I'm embarrassed...

OWAH!
OHH!?
THAT WAS CLOSE.
?
WHAT?
Spaced out.
RIKU?
GASP
AREN'T YOU TOO NICE OF A GIRL?
Hehe
YOU WANT A SECOND LIKE THAT?
A smile and
very droopy eyes.
Riku
finally laughed
I'm out of money
You're being simple yet high
would just be absurd!
A third

HIT ME WITH A SOLID OBJECT TO STOP ME!
IF I EVER DO SOMETHING MEAN TO YOU AGAIN,
YOU SHOULD STOP ON YOUR OWN
HUH!?
YOU CAN HIT ME
I'll think of some-thing
YOU FORGAVE ME
AH, I'M GLAD
I COULDN'T SLEEP LAST NIGHT .
You were rude from the start
I'm just a fake girlfriend anyways
He'll finally kiss me when I'm heavy asleep!
Hey!

Said object
Said object
I can't let him
Idiot

"Kyoko"
Pain
Hurt
Happy
Ticklish
I can't describe it but
my chest gets tight with emotion

all the time since meeting
Riku
"For some reason,
no one can truly love me."
That's completely wrong,
Kuu-chan
Even Kuu-kun and Riku
truly love Kuu-chan.
Alright!
Recommendation
scribble scribble

Thanks for yesterday. Did you get home on good terms with Kuu-chan?
I knew it.
click
click
heh
I think Kai-kun and Kuu-chan are dating.
It's mutual love.
Something happen with Riku?
Wah!
He responded.

I have to bring all this stuff back to the prep room
He will help
ahaha
YOU'RE TOO EASY, MIZU-SHIMA
No-
Nothing! It was nothing!!
WHAT IS IT, MIZUSHIMA?
You've got spirit
How embarrassing
I'LL TAKE HALF
RIKU
IS YOUR FIRST, RIGHT?
Wha-
What story?
I wonder?
ahaha
WHAT STORY WOULD IT BE?
He's playing me, perfect

Even a kiss...
Ahhh!
I said it!
You...
you'd probably handle anything well...
For the first time
shaha
Kai-kun,
you're
flexible, right?
...
I'M NOT
EVEN CLOSE TO THAT.
IT'S MY WORST MEMORY
EHH!?
NO way
REALLY...
Oh man!
I forgot to return the club room key.

WHERE'S RIKU?
GO AHEAD OF ME, KAI
OKAY.
Pardon the intrusion
KIYONO,
WHEN D'O YOU MOVE?
NEXT MONTH.
BUT IT'S THE NEXT STREET OVER
IF YOU WANT,
I'LL CHANGE SCHOOLS THOUGH.
LET'S HANG OUT AGAIN
WITH RIKU
tat
tat
tat

LET'S GO HOME
I'M STARV-ING...
RIKU
WILL UNDERSTAND SEEING IT
IT'S ON PURPOSE
I KISSED YOU ON PURPOSE

DON'T MAKE A SHOW OUT OF IT!
I THOUGHT YOU WOULDN'T SAY ANYTHING DUE TO YOUR PERSONALITY
WHAT...?
I LIKE KIYONO.
SHE'S TACTFUL TO ME.
I THOUGHT ABOUT GIVING UP ON HER.
I'M...
JUST A SLY PERSON LIKE THAT.

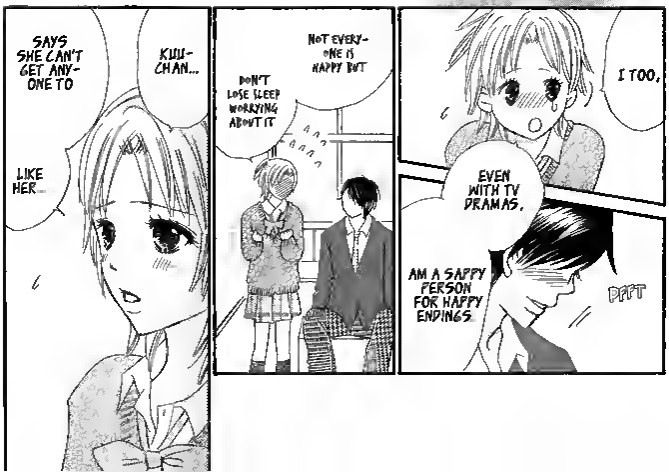
The first time
I became friends
with Riku
he taught me how to play basketball
I'M TAKING HIS GIRL FROM HIM.
I THOUGHT I'D RATHER DIE.

I HATED IT
Sometimes,
it's the reason I saw him so sad
When Riku wasn't around
it was just me
It's the first time
I felt I'd seen the real Kaz-kun

NO

but,
you can do anything with ease.
You smile but
you're really cold to girls.
I always thought of you as a bad person.
I'm sorry.
I thought.
Why does he make Kai-kun so important to him...?
But
I'm glad.
I NEVER WOULD HAVE THOUGHT OF RIKU AS A BEST FRIEND.

AS IMPORTANT ...WASN'T IT?
IT WAS HARD
SEEING KUU-CHAN AND RIKU
Love has no order in emotions.


SAYS SHE CAN'T GET ANY-ONE TO
KUU-CHAN...
LIKE HER...
DON'T LOSE SLEEP WORRYING ABOUT IT
NOT EVERY-ONE IS HAPPY BUT
I TOO,
EVEN WITH TV DRAMAS,
AM A SAPPY PERSON FOR HAPPY ENDINGS
PFFT

I'LL DO IT SOMEHOW
EVEN-TUALLY
...I GET IT
THAT'S NOT SO,
RIGHT?
Really?
PWAH
YEAH
Ah
A little
Peep.
progress in my mission?
I'm so glad
HOW WAS KISSING KIKU?
I'm an imposter
RIKU'S GIRLFRIEND ANYWAY
BEING
AO-CHAN
YOU'RE NICE,
EH?
NO WAY
ehaha

ENEON
GS
CRASH
SLIP
TAKE CARE OF THIS RIGHT
YO!
RIKU.
AH SORRY
YOU'RE GETTING WATER EVERYWHERE!
WHY YOU!
YOU'RE NOT ACTING LIKE YOURSELF TODAY
IT'S FINE, TALK TO ME
TELL ME ABOUT IT
YOU SAYING?
WHAT'RE
I'M GOOD
I'M GOOD.
ERM
I'M LOSING IT NOW
DAMN

ACTUALLY,
I'M KISSING MY FEMALE FRIEND.
SHOVE
CRASH
WHAT'S THAT? YOU MESS WITH ME AND I'LL HIT YOU.
Sorry.
But I didn't want to kill you
IT'S NOT RIGHT TO KISS YOUR FRIENDS!
One shot is all it takes.
I know.
I know.
Already.
But...

SOME-HOW
I'M NOT...
SURE...
AS A FRIEND...
SHE'S WITH ME AND SOMETIMES
SHE'S-
SOME-TIMES
You can't smooch by yourself.
Cute...
It's accumulating
WHAT do I do, SENPAI?
IF THERE'S SOMETHING I CAN DO AGAIN, WHAT IS IT?
I DON'T KNOW WHAT TO DO...

ARE YOU AN IDIOT?
JUST GO OUT WITH
THAT GIRL
=h?
=hhh!?
THAT GIRL RIDES ON THE BACK OF YOUR BIKE, RIGHT?
TELL HER YOU'RE TAKING HER TO SCHOOL
RIKU,
DO YOU LIKE
THAT GIRL?

Wai...
Admit it, Senpai
Let me think about it
Wait
WHY DO I HAVE TO WAIT!?
LOVE?
DATE?
...WITH AO?
THAT'S SO...
HAHA!
DON'T LAUGH!
THUNK
Geeck!

Omake 4

Manager
I'm really called Hagiwara
Hagi-chan here!
Yoshike-san!!! How's your mood!? Ufufu!!!!! From Hagi-ra
I sent an email using the wrong characters.
However I'm being careless.
[tln: The character she used is for phonetic words using RA.]
The same 3 letters though I wonder if she's drinking?
How embarrassing, Hagi-chan

SHE'S ADDED TO THE "F" I HAVE A LOT OF THEM. (SMILE)

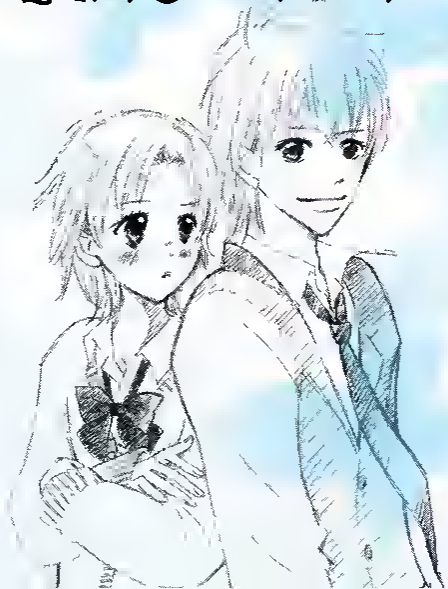
Koishi Tagari no Blue

volume 01 chapter 04

by: Fujiwara Yoshiko

brought to you by: Forbidden Garden
www.z4.invisionfree.com/Forbidden_Garden

Scanner: Nadege, c_k
Translator: sekushibijin84
Proofreader: winternite
Cleaner: Sanakan
Typesetter: toppichu
Quality Control: urdzy



happy
halloween!
LOVE THE STAFF OF FORBIDDEN GARDEN
http://z4.invisionfree.com/forbi... Garden

I HAVE SOMETHING TO TELL YOU...
I REALLY WANT TO BE PART OF THE FORBIDDEN GARDEN STAFF-- BUT I WAS TOO SHY TO ASK
CAN I?
CAN YOU EDIT, TRANSLATE, PROOFREAD, OR QUALITY CHECK?
OR ARE YOU WILLING TO LEARN?
YES..!
REALLY?!
We all know the REAL reason you want to join
Afterall you DO love smut
perv!!
tee-hee
stomp
stomp
stomp
Come back! We're JUST teasing!
THEY ARE JUST I REALLY LUCKY WANT TO THAT JOIN OR ELSE

*Forbidden Garden mainly doesn't have smut. We can't teach you a language. OK? Don't be afraid of applying!

VISIT US AT
HTTP://Z4.INVISIONFREE.COM/FORBIDDEN_GARDEN
OR EMAIL US AT FORBIDDEN_GARDEN@LIVE.COM